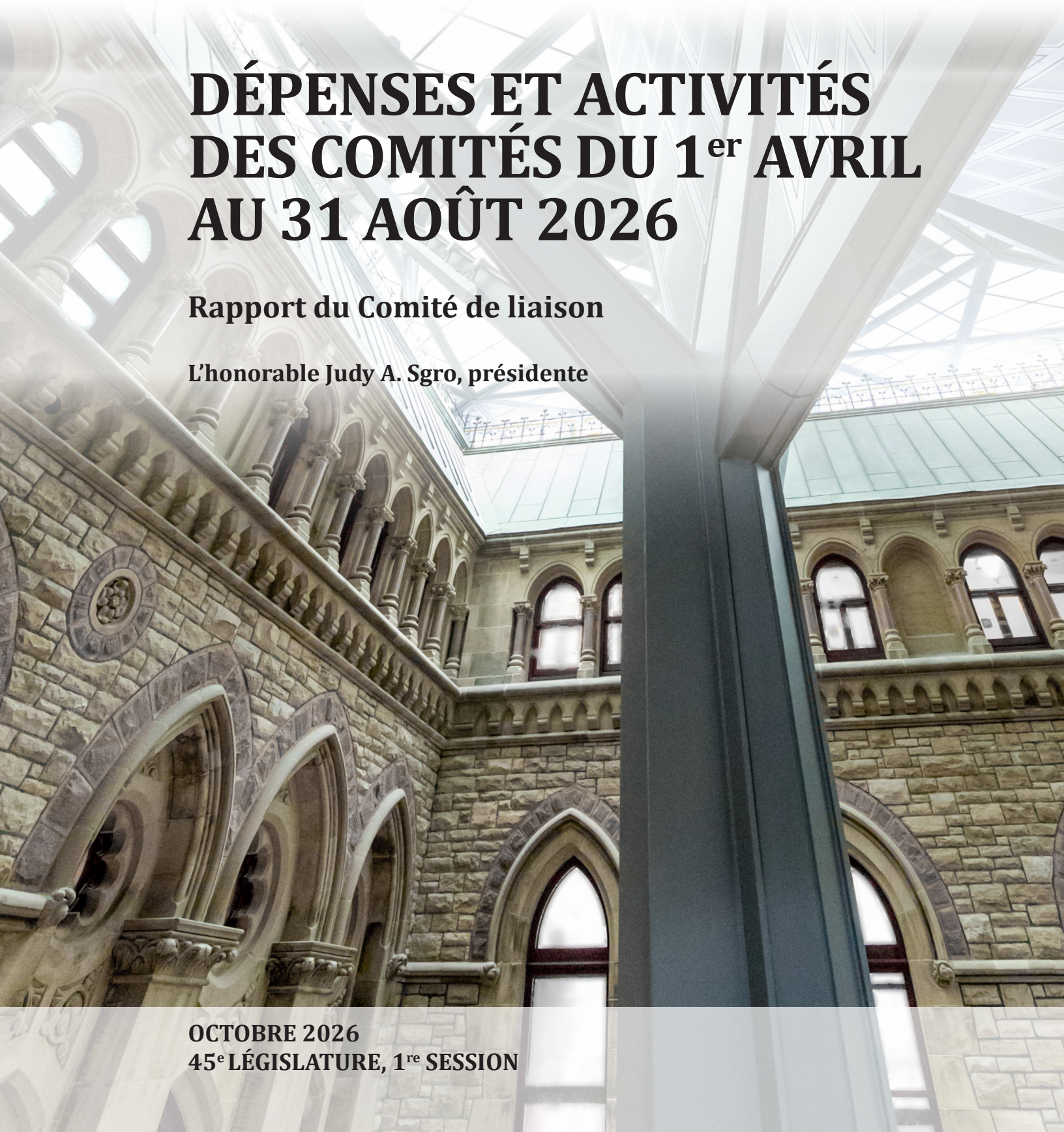
CHAMBRE DES COMMUNES
HOUSE OF COMMONS
CANADA

DÉPENSES ET ACTIVITÉS DES COMITÉS DU 1er AVRIL AU 31 AOÛT 2026

Rapport du Comité de liaison

L'honorable Judy A. Sgro, présidente



OCTOBRE 2026
45e LÉGISLATURE, 1re SESSION

Publié en conformité de l'autorité du Président de la Chambre des communes

PERMISSION DU PRÉSIDENT

Les délibérations de la Chambre des communes et de ses comités sont mises à la disposition du public pour mieux le renseigner. La Chambre conserve néanmoins son privilège parlementaire de contrôler la publication et la diffusion des délibérations et elle possède tous les droits d'auteur sur celles-ci.

Il est permis de reproduire les délibérations de la Chambre et de ses comités, en tout ou en partie, sur n'importe quel support, pourvu que la reproduction soit exacte et qu'elle ne soit pas présentée comme version officielle. Il n'est toutefois pas permis de reproduire, de distribuer ou d'utiliser les délibérations à des fins commerciales visant la réalisation d'un profit financier. Toute reproduction ou utilisation non permise ou non formellement autorisée peut être considérée comme une violation du droit d'auteur aux termes de la *Loi sur le droit d'auteur*. Une autorisation formelle peut être obtenue sur présentation d'une demande écrite au Bureau du Président de la Chambre.

La reproduction conforme à la présente permission ne constitue pas une publication sous l'autorité de la Chambre. Le privilège absolu qui s'applique aux délibérations de la Chambre ne s'étend pas aux reproductions permises. Lorsqu'une reproduction comprend des mémoires présentés à un comité de la Chambre, il peut être nécessaire d'obtenir de leurs auteurs l'autorisation de les reproduire, conformément à la *Loi sur le droit d'auteur*.

La présente permission ne porte pas atteinte aux privilèges, pouvoirs, immunités et droits de la Chambre et de ses comités. Il est entendu que cette permission ne touche pas l'interdiction de contester ou de mettre en cause les délibérations de la Chambre devant les tribunaux ou autrement. La Chambre conserve le droit et le privilège de déclarer l'utilisateur coupable d'outrage au Parlement lorsque la reproduction ou l'utilisation n'est pas conforme à la présente permission.

Aussi disponible sur le site Web de la Chambre des communes à
l'adresse suivante : www.noscommunes.ca

DÉPENSES ET ACTIVITÉS DES COMITÉS DU 1er AVRIL AU 31 AOÛT 2026

Rapport du Comité de liaison

La présidente
L'hon. Judy A. Sgro

OCTOBRE 2026

45e LÉGISLATURE, 1re SESSION

COMITÉ DE LIAISON

PRÉSIDENTE

L’hon. Judy A. Sgro

VICE-PRÉSIDENT

Kelly McCauley

MEMBRES

Yvan Baker
Chris Bittle
John Brassard
Ben Carr
Michael Coteau
Scot Davidson
Sukh Dhaliwal
L'hon. Jean-Yves Duclos
L'hon. Terry Duguid
Julie Dzerowicz
L'hon. Hedy Fry
L'hon. Karina Gould
Lisa Hepfner
L'hon. Ahmed Hussen
Iqra Khalid
Marie-France Lalonde
Shannon Miedema
Robert Morrissey
Peter Schiefke
Terry Sheehan
Charles Sousa
Dominique Vien
John Williamson
Salma Zahid

GREFFIÈRE DU COMITÉ

Suzie Cadieux

BIBLIOTHÈQUE DU PARLEMENT

Hanna Button, analyste

Alexandre Gauthier, analyste

LE COMITÉ DE LIAISON

a l'honneur de présenter son

QUATRIÈME RAPPORT

Conformément à l'article 107(3) du Règlement, le Comité a convenu de faire rapport de ce qui suit :

TABLE DES MATIÈRES

Introduction 1

Note au lecteur 3

- Dépenses 3
- Dépenses de déplacements 3
- Réunions, témoins, mémoires et rapports 4

Comités permanents 5

- Comité permanent de l'accès à l'information, de la protection des renseignements personnels et de l'éthique (ETHI) 5
- Comité permanent de l’agriculture et de l’agroalimentaire (AGRI) 7
- Comité permanent du patrimoine canadien (CHPC) 9
- Comité permanent de la citoyenneté et de l’immigration (CIMM) 12
- Comité permanent de l’environnement et du développement durable (ENVI) 15
- Comité permanent des finances (FINA) 18
- Comité permanent des pêches et des océans (FOPO) 21
- Comité permanent des affaires étrangères et du développement international (FAAE) 24
- Comité permanent des opérations gouvernementales et des prévisions budgétaires (OGGO) 29
- Comité permanent de la santé (HESA) 32
- Comité permanent des ressources humaines, du développement des compétences, du développement social et de la condition des personnes handicapées (HUMA) 35
- Comité permanent des affaires autochtones et du Nord (INAN) 38
- Comité permanent de l’industrie et de la technologie (INDU) 41
- Comité permanent du commerce international (CIIT) 44
- Comité permanent de la justice et des droits de la personne (JUST) 47
- Comité permanent de la défense nationale (NDDN) 50
- Comité permanent des ressources naturelles (RNNR) 53

Comité permanent des langues officielles (LANG) 56
Comité permanent de la procédure et des affaires de la Chambre (PROC) 59
Comité permanent des comptes publics (PACP) 62
Comité permanent de la sécurité publique et nationale (SECU) 67
Comité permanent de la science et de la recherche (SRSR) 70
Comité permanent de la condition féminine (FEWO) 73
Comité permanent des transports, de l'infrastructure et des collectivités (TRAN) ... 76
Comité permanent des anciens combattants (ACVA) 78
Comité de liaison (LIAI) 80
Comités mixtes permanents 82
Comité mixte permanent de la Bibliothèque du Parlement (BILI) 82
Comité mixte permanent d'examen de la réglementation (REGS) 84
Comités mixtes spéciaux 86
Comité mixte spécial sur l'aide médicale à mourir (AMAD) 86
Comité mixte spécial sur l'exercice des attributions en vertu de la Loi visant à bâtir le Canada (BCAN) 88
Sommaire des activités et dépenses des comités 90
Sommaire des activités des comités (1er avril au 31 août 2026) 90
Sommaire des dépenses des comités (1er avril au 31 août 2026) 97
Annexe A : Tableau de bord des comités virtuels (avril à août 2026) 101
Procès-verbaux 107

HOUSE OF COMMONS
CHAMBRE DES COMMUNES
CANADA

INTRODUCTION

Chaque année, les comités parlementaires entreprennent de nombreuses études à partir des mandats permanents ou ponctuels qui leur sont confiés par la Chambre des communes. Par exemple, ils étudient les projets de loi et peuvent les modifier avant d'en faire rapport à la Chambre des communes. Ils sont impliqués dans l'examen des dépenses du gouvernement en étudiant les budgets de dépenses, les rapports sur les plans et priorités (plans ministériels) et les rapports de rendement. Ils participent aussi à l'examen des nominations par décret en convoquant les candidats. En outre, les comités peuvent entreprendre leurs propres études sur des enjeux liés à leurs mandats. En procédant à ces études, les comités entendent des témoins et font la plupart du temps rapport de leurs constatations et recommandations à la Chambre. Étant donné leur nombre et l'ampleur de leurs études, il est clair que les comités jouent un rôle essentiel dans les travaux de la Chambre des communes.

Le Comité de liaison, composé des présidents de tous les comités permanents et des députés qui coprésident les comités mixtes permanents, a le mandat d'étudier les questions administratives concernant le système des comités permanents. Il est chargé principalement de répartir entre les comités permanents les fonds prévus pour eux par le Bureau de régie interne. À ce titre, une enveloppe globale de 3 millions de dollars pour l'exercice 2026-2027 est mise à la disposition des comités pour financer leurs activités.

Les Rapports sur les dépenses et activités des comités, habituellement préparés trois fois par exercice financier par le Comité de liaison, viennent présenter de façon cumulative de l'information financière sur les dépenses des comités, ainsi que sur leurs travaux. Lorsque requis, ils comprennent également de l'information sur les comités spéciaux. Ils servent de mécanismes essentiels de reddition de compte et de responsabilisation visant non seulement les activités, mais également l'utilisation des ressources mises à la disposition des comités. En résumant et en consolidant des données concernant le nombre de réunions, d'heures de réunion, de rapports, de mémoires et de témoins pour chacun des comités, ils rendent aussi disponible au lecteur, dans un langage et un format dont le but est de l'aider à mieux comprendre le travail des comités, un portrait concis de leurs mandats, de leurs activités et de leurs dépenses. Ils viennent s'ajouter aux nombreux autres rapports mis à la disposition des Canadiens sur le site Web du Bureau de régie interne.

À la suite de l'adoption par la Chambre, en juin 2023, d'un certain nombre de changements permanents au Règlement, qui avaient pour but de permettre aux membres des comités et aux témoins de continuer à participer virtuellement aux réunions des comités (à l'exception du membre qui préside la réunion, généralement le président du comité, qui doit être

présent en personne), un processus rigoureux d'intégration des témoins continue d'être suivi, afin de s'assurer que la qualité audio de leurs interventions répond aux normes requises pour l'interprétation simultanée. Vous trouverez de plus amples détails concernant la participation par vidéoconférence aux réunions des comités à l'annexe A.

Ce rapport couvre la période du 1er avril au 31 août 2026. Au cours de cette période, les comités ont tenu un total de 368 réunions de comités, entendu 1 871 témoins, reçu 2 199 mémoires et présenté 76 rapports à la Chambre.

Nous espérons que ce rapport fournira de l'information utile et concise sur le travail des comités, permettant d'apprécier le travail qu'ils font au nom des Canadiens.

Pour tout autre renseignement, veuillez communiquer avec le Comité de liaison à LIAI@parl.gc.ca.

NOTE AU LECTEUR

Ce document est le premier rapport préparé pour l'exercice 2026-2027. Dans le présent rapport, les renseignements sur les activités et les dépenses de chaque comité sont présentés sous forme de texte descriptif et de tableaux dans lesquels figurent des données statistiques et financières. La section qui se rapporte à chaque comité comprend un court sommaire des activités du comité, des tableaux sur les dépenses, les dépenses de déplacement (le cas échéant) et les données statistiques sur le nombre de réunions, de témoins et de rapports de comités. La présente « Note au lecteur » fournit de l'information contextuelle pour aider le lecteur à interpréter les données présentées dans chacun des tableaux.

DÉPENSES

Le tableau « Dépenses » résume les dépenses du comité du 1er avril au 31 août 2026. Les études du comité sont énumérées en ordre chronologique. Les dépenses sont ventilées comme suit : « Dépenses de témoins », « Vidéoconférences », « Repas de travail », « Frais d'accueil » et « Autres ». La colonne « Autres » peut comprendre les dépenses comme les rapports, les services professionnels, l'équipement audiovisuel et les dépenses accessoires mineures. La ligne « Budget de fonctionnement » comprend les dépenses pour lesquelles aucune demande de fonds distincte n'a été présentée par rapport à une étude ou à une activité d'un comité. Le tableau « Dépenses » des comités mixtes spéciaux comprend également les « Recettes ». Les comités mixtes spéciaux sont financés conjointement par la Chambre des communes et le Sénat, et les « recettes » reflètent le recouvrement de la part des dépenses du Sénat. Les écarts dans les totaux sont dus à leur arrondissement.

DÉPENSES DE DÉPLACEMENTS

Le tableau « Dépenses de déplacements » résume les dépenses de déplacement du comité du 1er avril au 31 août 2026. Les dépenses sont ventilées comme suit : « Transport », « Hébergement », « Indemnités journalières », « Repas de travail », « Frais d'accueil » et « Autres ». La colonne « Autres » peut comprendre les dépenses comme l'équipement audiovisuel, les salles de réunion, le traitement des passeports et des visas, les frais d'inscription à des conférences et d'autres dépenses accessoires mineures. Ce tableau est présenté seulement pour les comités qui ont engagé des dépenses de déplacements pendant la période indiquée. Si un déplacement a été annulé, cela est inscrit au lieu des dates du déplacement. Les dépenses comptabilisées pour les déplacements annulés incluent seulement les dépenses engagées avant

l'annulation et qui ne pouvaient pas être remboursées. Les écarts dans les totaux sont dus à leur arrondissement.

En ce qui a trait aux dépenses de déplacements, à la suite d'une décision du Comité de liaison lors de sa réunion du 5 juin 2019, des rapports détaillés sur les dépenses de déplacements sont préparés et publiés conformément au mode de publication prévu dans le projet de loi C-58, Loi modifiant la Loi sur l'accès à l'information, la Loi sur la protection des renseignements personnels et d'autres lois en conséquence. Le projet de loi C-58 a reçu la sanction royale le 21 juin 2019. Les rapports détaillés sur les dépenses de déplacements, ventilés par déplacement et par individu ou groupe, lorsque disponibles, se retrouvent sur le site web au https://www.noscommunes.ca/Committees/fr/TravelExpenditures.

RÉUNIONS, TÉMOINS, MÉMOIRES ET RAPPORTS

Le tableau « Réunions, témoins, mémoires et rapports » contient des données sur les réunions, les témoins, les mémoires et les rapports du comité présentés à la Chambre du 1er avril au 31 août 2026. En plus du nombre total de réunions tenues par le comité pendant cette période, le tableau indique combien de réunions ont été télévisées et combien ont été webdiffusées (l'audio ou le vidéo des réunions publiques est archivé sur le site Web des comités) et combien ont été tenues avec vidéoconférence pour permettre au comité d'entendre des témoins qui comparaissent à distance. Le tableau comprend également le nombre de mémoires reçus par chaque comité. Un mémoire représente un moyen pour toute personne ou organisation de présenter, par écrit, une opinion, des observations et des recommandations sur un sujet étudié par un comité. Les statistiques relatives au comité permanent et à chacun de ses sous-comités, s'il y a lieu, sont présentées dans des rangées distinctes. En pratique, la majorité des comités établissent un sous-comité du programme et de la procédure, appelé communément « comité directeur », afin de les aider à planifier leurs travaux. La création de sous-comités vise habituellement à soulager les comités parlementaires de tâches de planification et d'administration ou encore à leur confier des questions d'importance relevant de leur mandat. Il convient de signaler que les sous-comités ne sont pas habilités à faire rapport à la Chambre, mais qu'ils font plutôt rapport à leur comité permanent.

COMITÉS PERMANENTS

COMITÉ PERMANENT DE L'ACCÈS À L'INFORMATION, DE LA PROTECTION DES RENSEIGNEMENTS PERSONNELS ET DE L'ÉTHIQUE (ETHI)

Mandat

Le Comité permanent de l'accès à l'information, de la protection des renseignements personnels et de l'éthique étudie les questions relatives au Commissariat à l'information du Canada, au Commissariat à la protection de la vie privée du Canada, au Commissariat au lobbying du Canada et certaines questions relatives au Commissariat aux conflits d'intérêts et à l'éthique.

Sommaire des activités du Comité

Du 1er avril au 31 août 2026, les réunions du Comité ont porté sur les sujets suivants (études et activités) :

- Examen de la Loi sur les conflits d'intérêts
- Examen prévu par la loi de la Loi sur le lobbying
- Budget principal des dépenses 2026-2027
- Liens entre le ministre des Finances et du Revenu national et la société Alto

Membres du Comité (en date du 31 août 2026)

John Brassard (président), Linda Lapointe (vice-présidente), Luc Thériault (vice-président), Fares Al Saoud, Michael Barrett, l'hon. Bardish Chagger, Wade Chang, Leslie Church, Michael Cooper, Gabriel Hardy

Dépenses (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Dépenses ».

Nom de l'étude	Dépenses de témoins ($)	Vidéo conférences ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Total ($)
Budget de fonctionnement	0	0	1 112	0	0	1 112
Examen prévu par la loi de la Loi sur le lobbying	2 943	53	947	0	0	3 943
Budget principal des dépenses 2026-2027	0	0	215	0	0	215
Liens entre le ministre des Finances et du Revenu national et la société Alto	0	0	107	0	0	107
Total	**2 943**	**53**	**2 381**	**0**	**0**	**5 377**

Réunions, témoins, mémoires et rapports (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Réunions, témoins, mémoires et rapports ».

Comité permanent et sous-comité	Nombre total de réunions	Nombre de réunions télévisées	Nombre de réunions webdiffusées	Nombre de réunions avec vidéo-conférence	Total heures de réunions	Nombre de témoins	Nombre de mémoires	Nombre de rapports
Comité permanent (ETHI)	15	9	6	4	53h27m	34	7	2
Sous-comité du programme et de la procédure (SETH)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Total	**15**	**9**	**6**	**4**	**53h27m**	**34**	**7**	**2**

COMITÉ PERMANENT DE L'AGRICULTURE ET DE L'AGROALIMENTAIRE (AGRI)

Mandat

Le Comité permanent de l'agriculture et de l'agroalimentaire étudie les projets de loi, les activités et dépenses du gouvernement ainsi que tout sujet touchant le secteur agricole et agroalimentaire canadien.

Sommaire des activités du Comité

Du 1er avril au 31 août 2026, les réunions du Comité ont porté sur les sujets suivants (études et activités) :

- Science dans l'agriculture canadienne et la fermeture de centres de recherche
- Programmes de gestion du risque des entreprises du secteur agricole canadien
- Sécurité alimentaire face à l'instabilité mondiale

Membres du Comité (en date du 31 août 2026)

Michael Coteau (président), John Barlow (vice-président), Sébastien Lemire (vice-président), Richard Bragdon, Sophie Chatel, Paul Connors, Marianne Dandurand, Dave Epp, Jacques Gourde, Emma Harrison, Kent MacDonald, Giovanna Mingarelli

Dépenses (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Dépenses ».

Nom de l'étude	Dépenses de témoins ($)	Vidéo conférences ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Total ($)
Budget de fonctionnement	0	0	281	0	0	281
Science dans l'agriculture canadienne et la fermeture de centres de recherche	1 042	0	472	0	0	1 514
Programmes de gestion du risque des entreprises du secteur agricole canadien	14 353	430	2 446	0	0	17 229
Sécurité alimentaire face à l'instabilité mondiale	6 143	159	791	0	0	7 092
Total	**21 537**	**589**	**3 990**	**0**	**0**	**26 116**

Réunions, témoins, mémoires et rapports (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Réunions, témoins, mémoires et rapports ».

Comité permanent et sous-comité	Nombre total de réunions	Nombre de réunions télévisées	Nombre de réunions webdiffusées	Nombre de réunions avec vidéo-conférence	Total heures de réunions	Nombre de témoins	Nombre de mémoires	Nombre de rapports
Comité permanent (AGRI)	15	11	3	13	29h46m	100	29	2
Sous-comité du programme et de la procédure (SAGR)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Total	**15**	**11**	**3**	**13**	**29h46m**	**100**	**29**	**2**

COMITÉ PERMANENT DU PATRIMOINE CANADIEN (CHPC)

Mandat

Le Comité permanent du patrimoine canadien étudie les politiques et programmes du ministère du Patrimoine canadien et des organismes faisant partie de ce portefeuille. Ces organismes exercent leurs activités dans les domaines des arts, de la culture, du patrimoine et du sport.

Sommaire des activités du Comité

Du 1er avril au 31 août 2026, les réunions du Comité ont porté sur les sujets suivants (études et activités) :

- État des secteurs du journalisme et des médias
- Effets des influenceurs et des contenus des réseaux sociaux sur les enfants et les adolescents
- Budget principal des dépenses 2026-2027
- État des espaces de création et de représentation au Canada

Membres du Comité (en date du 31 août 2026)

Lisa Hepfner (présidente), Rachael Thomas (vice-présidente), Martin Champoux (vice-président), Fares Al Soud, Tatiana Auguste, Kerry Diotte, Bernard Généreux, Alana Hirtle, David Myles, Bienvenu-Olivier Ntumba, Zoe Royer, Kevin Waugh

Dépenses (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Dépenses ».

Nom de l'étude	Dépenses de témoins ($)	Vidéo conférences ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Total ($)
Budget de fonctionnement	0	0	549	0	0	549
Protection de la liberté d'expression[1]	0	1	0	0	0	1
Effets des influenceurs et des contenus des réseaux sociaux sur les enfants et les adolescents	0	38	506	0	0	543
État des secteurs du journalisme et des médias	21 386	52	1 304	0	0	22 742
Budget principal des dépenses 2026-2027	0	0	276	0	0	276
État des espaces de création et de représentation au Canada	13 409	112	744	0	0	14 264
Total	**34 795**	**203**	**3 378**	**0**	**0**	**38 376**

1 Ajustement payé dans l'exercice 2026-2027.

Réunions, témoins, mémoires et rapports (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Réunions, témoins, mémoires et rapports ».

Comité permanent et sous-comité	Nombre total de réunions	Nombre de réunions télévisées	Nombre de réunions webdiffusées	Nombre de réunions avec vidéo-conférence	Total heures de réunions	Nombre de témoins	Nombre de mémoires	Nombre de rapports
Comité permanent (CHPC)	14	3	7	8	23h51m	64	35	5
Sous-comité du programme et de la procédure (SCHP)	1	0	0	0	1h02m	0	0	0
Total	**15**	**3**	**7**	**8**	**24h53m**	**64**	**35**	**5**

COMITÉ PERMANENT DE LA CITOYENNETÉ ET DE L'IMMIGRATION (CIMM)

Mandat

Le Comité permanent de la citoyenneté et de l'immigration étudie les questions liées à l'immigration et à la citoyenneté. Il est chargé d'examiner Citoyenneté et Immigration Canada et la Commission de l'immigration et du statut de réfugié du Canada, ainsi que la politique fédérale sur le multiculturalisme.

Sommaire des activités du Comité

Du 1er avril au 31 août 2026, les réunions du Comité ont porté sur les sujets suivants (études et activités) :

- Système d'immigration canadien
- Répartition provinciale des demandeurs d'asile au Canada
- Attirer et valoriser les talents internationaux pour renforcer l'économie canadienne

Membres du Comité (en date du 31 août 2026)

Julie Dzerowicz (présidente), l'hon. Michelle Rempel Garner (vice-présidente), Alexis Deschênes (vice-président), Wade Chang, Fred Davies, Peter Fragiskatos, Matt Jeneroux, Natilien Joseph, Costas Menegakis, Brad Redekopp, Amandeep Sodhi, Sameer Zuberi

Dépenses (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Dépenses ».

Nom de l'étude	Dépenses de témoins ($)	Vidéo conférences ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Total ($)
Budget de fonctionnement	0	0	494	0	0	494
Objet du projet de loi C-12, Loi concernant certaines mesures liées à la sécurité de la frontière canadienne et à l'intégrité du système d'immigration canadien et d'autres mesures connexes liées à la sécurité[2]	0	1	0	0	0	1
Système d'immigration canadien	14 251	124	1 463	0	0	15 839
Attirer et valoriser les talents internationaux pour renforcer l'économie canadienne	1 361	92	509	0	0	1 962
Répartition provinciale des demandeurs d'asile au Canada	5 749	85	1 061	0	0	6 895
Total	**21 362**	**303**	**3 527**	**0**	**0**	**25 191**

2 Ajustement payé dans l'exercice 2026-2027.

Réunions, témoins, mémoires et rapports (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Réunions, témoins, mémoires et rapports ».

Comité permanent et sous-comité	Nombre total de réunions	Nombre de réunions télévisées	Nombre de réunions webdiffusées	Nombre de réunions avec vidéo-conférence	Total heures de réunions	Nombre de témoins	Nombre de mémoires	Nombre de rapports
Comité permanent (CIMM)	12	8	3	9	21h26m	63	17	3
Sous-comité du programme et de la procédure (SCIM)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Total	**12**	**8**	**3**	**9**	**21h26m**	**63**	**17**	**3**

COMITÉ PERMANENT DE L'ENVIRONNEMENT ET DU DÉVELOPPEMENT DURABLE (ENVI)

Mandat

Le Comité permanent de l'environnement et du développement durable étudie les programmes et la législation d'Environnement et Changement climatique Canada, de Parcs Canada et de l'Agence d'évaluation d'impact du Canada ainsi que les rapports du commissaire à l'environnement et au développement durable.

Sommaire des activités du Comité

Du 1er avril au 31 août 2026, les réunions du Comité ont porté sur les sujets suivants (études et activités) :

- Efficacité, les améliorations possibles et la capacité du Plan de réduction des émissions pour 2030 du Canada
- Protection des résidents canadiens contre les phénomènes météorologiques extrêmes
- Norme sur la disponibilité des véhicules électriques
- Système de tarification fondé sur le rendement
- Eaux douces
- Séance d'information sur la stratégie du Canada pour protéger la nature
- Séance d'information sur les plans et les priorités de l'Agence Parcs Canada
- Séance d'information sur les rapports du printemps 2026 du commissaire à l'environnement et au développement durable
- Projet de loi C-241, Loi prévoyant l'élaboration d'une stratégie nationale sur la prévision des inondations et des sécheresses
- Budget principal des dépenses 2026-2027
- Séance d'information sur le Groupe consultatif pour la carboneutralité
- Réunion avec une délégation de la Chambre des communes du Royaume-Uni
- Règlement interdisant les plastiques à usage unique
- Projet de loi C-244, Loi modifiant la Loi canadienne sur la protection de l'environnement (1999) et la Loi sur les épaves et les bâtiments abandonnés ou dangereux

Membres du Comité (en date du 31 août 2026)

Shannon Miedema (présidente), Ellis Ross (vice-président), Patrick Bonin (vice-président), Carol Anstey, David Bexte, Bruce Fanjoy, Wade Grant, Will Greaves, Branden Leslie, Chris Malette, Eric St-Pierre, Tim Watchorn

Dépenses (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Dépenses ».

Nom de l'étude	Dépenses de témoins ($)	Vidéo conférences ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Total ($)
Budget de fonctionnement	0	0	0	0	0	0
Obligation sur les véhicules électriques	0	0	260	0	0	260
Protection aux résidents canadiens contre les phénomènes météorologiques extrêmes	0	0	587	0	0	587
Système de tarification fondé sur le rendement	1 781	155	536	0	0	2 472
Eaux douces	0	0	269	0	0	269
Rapports du commissaire à l'environnement et au développement durable à la Chambre des communes (printemps et automne 2025)	0	215	355	0	0	570
Projet de loi C-241, Loi prévoyant l'élaboration d'une stratégie nationale sur la prévision des inondations et des sécheresses	0	0	608	0	0	608
Règlement interdisant les plastiques à usage unique	4 039	0	362	0	0	4 401
Séance d'information sur la stratégie du Canada pour protéger la nature	0	0	260	0	0	260
Séance d'information sur le Groupe consultatif pour la carboneutralité	0	15	318	0	0	333

Nom de l'étude	Dépenses de témoins ($)	Vidéo conférences ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Total ($)
Budget principal des dépenses 2026-2027	0	0	382	0	0	382
Projet de loi C-244, Loi modifiant la Loi canadienne sur la protection de l'environnement (1999) et la Loi sur les épaves et les bâtiments abandonnés ou dangereux	0	0	295	0	0	295
Total	**5 820**	**384**	**4 233**	**0**	**0**	**10 437**

Réunions, témoins, mémoires et rapports (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Réunions, témoins, mémoires et rapports ».

Comité permanent et sous-comité	Nombre total de réunions	Nombre de réunions télévisées	Nombre de réunions webdiffusées	Nombre de réunions avec vidéo-conférence	Total heures de réunions	Nombre de témoins	Nombre de mémoires	Nombre de rapports
Comité permanent (ENVI)	14	2	9	7	27h26m	87	23	6
Sous-comité du programme et de la procédure (SENV)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Total	**14**	**2**	**9**	**7**	**27h26m**	**87**	**23**	**6**

COMITÉ PERMANENT DES FINANCES (FINA)

Mandat

Le mandat du Comité permanent des finances consiste à examiner toutes les questions relatives au mandat, à l'administration et au fonctionnement de certains ministères et organismes fédéraux, dont le ministère des Finances et l'Agence de revenu du Canada, et à en faire rapport, ainsi qu'à mener des consultations prébudgétaires.

Sommaire des activités du Comité

Du 1er avril au 31 août 2026, les réunions du Comité ont porté sur les sujets suivants (études et activités) :

- Dette des ménages au Canada
- Investissements du Régime de pensions du Canada
- Pouvoir fédéral de dépenser
- Rapport de la Banque du Canada sur la politique monétaire
- Consultations prébudgétaires en vue du budget de 2026
- Projet de loi C-30, Loi portant exécution de certaines dispositions de la mise à jour économique du printemps déposée au Parlement le 28 avril 2026

Le mardi 26 mai 2026, le Comité a tenu une réunion informelle avec la Commission des affaires économiques et monétaires (ECON) du Parlement européen.

Membres du Comité (en date du 31 août 2026)

L'hon. Karina Gould (présidente), Jasraj Singh Hallan (vice-président), Jean-Denis Garon (vice-président), Sandra Cobena, Pat Kelly, Steeve Lavoie, Eric Lefebvre, Carlos Leitão, Kent MacDonald, Danielle Martin, Jake Sawatzky, Ryan Turnbull

Dépenses (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Dépenses ».

Nom de l'étude	Dépenses de témoins ($)	Vidéo conférences ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Total ($)
Budget de fonctionnement	0	0	338	157	0	496
Rapport de la Banque du Canada sur la politique monétaire	0	0	215	0	0	215
Dette des ménages au Canada	1 591	110	871	0	0	2 572
Canada Pension Plan Investments in Canada	0	0	244	0	0	244
Pouvoir fédéral de dépenser	0	26	241	0	0	267
Consultations prébudgétaires en vue du budget de 2026	21 376	462	1 579	0	0	23 417
Projet de loi C-30, Loi portant exécution de certaines dispositions de la mise à jour économique du printemps déposée au Parlement le 28 avril 2026	518	0	946	0	0	1 464
Total	**23 486**	**598**	**4 433**	**157**	**0**	**28 674**

Réunions, témoins, mémoires et rapports (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Réunions, témoins, mémoires et rapports ».

Comité permanent et sous-comité	Nombre total de réunions	Nombre de réunions télévisées	Nombre de réunions webdiffusées	Nombre de réunions avec vidéo-conférence	Total heures de réunions	Nombre de témoins	Nombre de mémoires	Nombre de rapports
Comité permanent (FINA)	18	11	7	14	65h07m	192	1361	1
Sous-comité du programme et de la procédure (SFIN)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Total	**18**	**11**	**7**	**14**	**65h07m**	**192**	**1361**	**1**

COMITÉ PERMANENT DES PÊCHES ET DES OCÉANS (FOPO)

Mandat

Le Comité permanent des pêches et des océans mène des études et présente des rapports sur des questions se rapportant au rôle du gouvernement fédéral en matière de gestion des pêches et de protection des eaux du Canada.

Sommaire des activités du Comité

Du 1er avril au 31 août 2026, les réunions du Comité ont porté sur les sujets suivants (études et activités) :

- Examen de la Loi sur les pêches
- Facteurs déterminant les dates d'ouverture et de fermeture des saisons de pêche
- Pêches du maquereau de l'Atlantique et du hareng de l'Atlantique
- Pêche récréative et traditionnelle aux coques (Mya arenaria)
- Élection à la présidence
- Publication d'un rapport sur quatre zones de production d'énergie éolienne en mer au large de la Nouvelle-Écosse
- Populations de saumon de l'Atlantique

Membres du Comité (en date du 31 août 2026)

L'hon. Hedy Fry (présidente), Mel Arnold (vice-président), Alexis Deschênes (vice-président), Paul Connors, Serge Cormier, Mike Dawson, Chris d'Entremont, Aaron Gunn, Ernie Klassen, Robert Morrissey, Clifford Small, Patrick Weiler

Dépenses (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Dépenses ».

Nom de l'étude	Dépenses de témoins ($)	Vidéo conférences ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Total ($)
Budget de fonctionnement	0	0	0	0	0	0
Examen de la Loi sur les pêches	0	0	1 388	0	0	1 388
Protections marines et côtières	0	14	0	0	0	14
Pêches du maquereau de l'Atlantique et du hareng de l'Atlantique	0	14	927	0	0	941
Pêche récréative et traditionnelle aux coques (Mya arenaria)	2 935	0	291	0	0	3 226
Facteurs déterminant les dates d'ouverture et de fermeture des saisons de pêche	20 697	125	1 209	0	0	22 031
Publication d'un rapport sur quatre zones de production d'énergie éolienne en mer au large de la Nouvelle-Écosse	0	0	297	0	0	297
Populations de saumon de l'Atlantique	11 697	29	249	0	0	11 975
Total	**35 329**	**182**	**4 361**	**0**	**0**	**39 872**

Réunions, témoins, mémoires et rapports (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Réunions, témoins, mémoires et rapports ».

Comité permanent et sous-comité	Nombre total de réunions	Nombre de réunions télévisées	Nombre de réunions webdiffusées	Nombre de réunions avec vidéo-conférence	Total heures de réunions	Nombre de témoins	Nombre de mémoires	Nombre de rapports
Comité permanent (FOPO)	15	1	9	8	27h59m	48	6	0
Sous-comité du programme et de la procédure (SFOP)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Total	**15**	**1**	**9**	**8**	**27h59m**	**48**	**6**	**0**

COMITÉ PERMANENT DES AFFAIRES ÉTRANGÈRES ET DU DÉVELOPPEMENT INTERNATIONAL (FAAE)

Mandat

Le Comité permanent des affaires étrangères et du développement international étudie des questions touchant les affaires internationales, notamment la politique étrangère du Canada et l'aide au développement, qui relèvent du ministère des Affaires étrangères, du Commerce et du Développement.

Sommaire des activités du Comité

Du 1er avril au 31 août 2026, les réunions du Comité ont porté sur les sujets suivants (études et activités) :

- Transition politique en Syrie
- Révision de la stratégie du Canada pour l'Indo-Pacifique
- Mandat de l'ambassadeur du Canada aux États-Unis
- Situation des droits de la personne au Soudan
- Projet de loi C-219, Loi modifiant la Loi sur le ministère des Affaires étrangères, du Commerce et du Développement, la Loi sur la justice pour les victimes de dirigeants étrangers corrompus (loi de Sergueï Magnitski), la Loi sur les mesures économiques spéciales et la Loi sur la radiodiffusion
- Relation bilatérale entre le Canada et les États-Unis
- Stratégie du Canada en Afrique
- Situation sécuritaire dans les Balkans
- Situation actuelle des défenseurs des droits de la personne et de la démocratie dans le monde entier
- Objet du Budget principal des dépenses 2026-2027
- Objet du Budget supplémentaire des dépenses (A) 2026-2027

Le 28 avril 2026, le Comité a tenu une réunion informelle avec Kreshnik Ahmeti, vice-ministre des Affaires étrangères et de la Diaspora de la République du Kosovo.

Le 9 juin 2026, le Comité a tenu une réunion informelle avec Son Excellence Kim Kielsen, le président de l'Inatsisartut (Parlement du Groenland).

Du 11 au 14 mai 2026, le Comité s'est rendu à Washington (D.C.), où elle a rencontré des membres du Congrès, l'ambassadeur du Canada aux États-Unis, des représentants du Département d'État américain, le secrétaire général de l'Organisation des États

américains, ainsi que des experts de groupes de réflexion issus de tous les horizons politiques. L'objectif principal de ce déplacement était de souligner l'importance des relations multidimensionnelles entre le Canada et les États-Unis. Les réunions de la délégation ont principalement porté sur l'impact des droits de douane sectoriels américains sur les travailleurs, les consommateurs et les industries, ainsi que sur le prochain examen conjoint de l'Accord Canada-États-Unis-Mexique.

Du 1er avril au 31 août 2026, les réunions du Sous-comité des droits internationaux de la personne (SDIR) ont porté sur les sujets suivants (études et activités) :

- Situation actuelle des défenseurs des droits de la personne et de la démocratie dans le monde entier
- Répercussions mondiales de la répression transnationale
- Situation des droits de la personne au Soudan
- Séance d'information sur les droits de la personne en Haïti
- Personnes déplacées à l'intérieur et à l'extérieur de leur pays à l'échelle mondiale
- Situation actuelle des droits de la personne des enfants à l'échelle mondiale
- Séance d'information sur la situation des enfants tibétains placés dans des écoles administrées par la République populaire de Chine
- Séance d'information sur les droits de la personne dans la région des Caraïbes

Membres du Comité FAAE (en date du 31 août 2026)

L'hon. Ahmed Hussen (président), l'hon. Michael D. Chong (vice-président), Alexis Brunelle-Duceppe (vice-président), Ziad Aboultaif, Braedon Clark, l'hon. Mona Fortier, l'hon. Steven Guilbault, Shelby Kramp-Neuman, l'hon. Robert Oliphant, Lianne Rood, Abdelhaq Sari, Anita Vandenbeld

Membres du Sous-comité SDIR (en date du 31 août 2026)

Fayçal El-Khoury (président), Shuvaloy Majumdar (vice-président), Alexis Brunelle-Duceppe (vice-président), Fred Davies, Anju Dhillon, Tamara Kronis, Anita Vandenbeld, Sameer Zuberi

Dépenses (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Dépenses ».

Nom de l'étude	Dépenses de témoins ($)	Vidéo conférences ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Total ($)
FAAE – Budget de fonctionnement	0	0	225	279	0	504
Stratégie du Canada en Afrique	0	0	171	0	0	171
Transition politique en Syrie	1 447	86	147	0	0	1 680
Mandat de l'ambassadeur du Canada aux États-Unis	0	0	172	0	0	172
Budget principal des dépenses 2026-2027	0	0	157	0	0	157
Projet de loi C-219, Loi de Sergueï Magnitski sur la lutte contre la corruption et la défense des droits de la personne à l'échelle internationale	5 520	48	500	0	0	6 068
Révision de la stratégie du Canada pour l'Indo-Pacifique	5 351	175	492	0	0	6 017
Situation sécuritaire dans les Balkans	4 710	177	339	0	0	5 226
SDIR – Budget de fonctionnement	0	0	0	0	0	0
SDIR-Situation des droits de la personne au Soudan	0	0	0	0	0	0
SDIR-Personnes déplacées à l'intérieur et à l'extérieur de leur pays à l'échelle mondiale	0	0	221	0	0	221
SDIR-Répression Transnationale	5 765	246	532	0	0	6 544
SDIR-Situation actuelle des défenseurs des droits de la personne et de la démocratie dans le monde entier	5 389	292	732	0	0	6 413
SDIR-Situation actuelle des droits de la personne des enfants à l'échelle mondiale	0	50	217	0	0	267

Nom de l'étude	Dépenses de témoins ($)	Vidéo conférences ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Total ($)
SDIR-Séance d'information sur la situation des enfants tibétains placés dans des écoles administrées par la République populaire de Chine	3 652	51	0	0	0	3 704
SDIR-Séance d'information sur les droits de la personne dans la région des Caraïbes	0	347	240	0	0	587
Total	**31 835**	**1 472**	**4 144**	**279**	**0**	**37 729**

Dépenses de déplacement (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Dépenses de déplacement ».

Nom de l'étude, destinations et date du déplacement	Nombre de membres	Nombre d'employés	Transport ($)	Hébergement ($)	Indemnités journalières ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Total ($)
Stratégie dans l'Arctique canadien - Washington (D.C. - États-Unis d'Amérique) – 11 au 14 mai 2026	6	5	16 495	17 887	7 957	0	984	2 463	45 786
Total	**6**	**5**	**16 495**	**17 887**	**7 957**	**0**	**984**	**2 463**	**45 786**

Réunions, témoins, mémoires et rapports (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Réunions, témoins, mémoires et rapports ».

Comité permanent et sous-comité	Nombre total de réunions	Nombre de réunions télévisées	Nombre de réunions webdiffusées	Nombre de réunions avec vidéo-conférence	Total heures de réunions	Nombre de témoins	Nombre de mémoires	Nombre de rapports
Comité permanent (FAAE)	13	2	11	8	25h17m	76	20	6
Sous-comité du programme et de la procédure (SFAA)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Sous-comité des droits internationaux de la personne (SDIR)	8	3	5	8	15h18m	50	27	0
Total	**21**	**5**	**16**	**16**	**40h36m**	**126**	**47**	**6**

COMITÉ PERMANENT DES OPÉRATIONS GOUVERNEMENTALES ET DES PRÉVISIONS BUDGÉTAIRES (OGGO)

Mandat

Le Comité permanent des opérations gouvernementales et des prévisions budgétaires étudie l'efficacité et le bon fonctionnement des opérations gouvernementales, incluant les processus budgétaires et les plans de dépenses des ministères et organismes centraux.

Sommaire des activités du Comité

Du 1er avril au 31 août 2026, les réunions du Comité ont porté sur les sujets suivants (études et activités) :

- Examen exhaustif des dépenses
- Séance d'information avec l'ombud à l'approvisionnement au sujet de son examen des pratiques d'approvisionnement relatives aux contrats attribués aux entreprises autochtones
- Budget principal des dépenses 2026-2027
- Séance d'information avec la directrice parlementaire du budget sur la mise à jour économique du printemps et le Budget principal des dépenses 2026-2027
- Politique « Achetez canadien »
- Séance d'information avec la directrice parlementaire du budget sur deux rapports récents : Supplémentaires (A) 2026-2027 et Perspectives économiques et financières – Juin 2026
- Situation à Postes Canada
- Réunion demandée conformément à l'article 106(4) du Règlement pour discuter d'une demande d'étudier la situation du pont Gordie-Howe

Membres du Comité (en date du 31 août 2026)

Kelly McCauley (président), John-Paul Danko (vice-président), Marie-Hélène Gaudreau (vice-présidente), Kelly Block, Vince Gasparro, Tamara Jansen, Danielle Martin, Jeremy Patzer, Pauline Rochefort, l'hon. Jenna Sudds

Dépenses (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Dépenses ».

Nom de l'étude	Dépenses de témoins ($)	Vidéo conférences ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Total ($)
Budget de fonctionnement	0	0	203	0	0	203
Situation à Postes Canada	304	0	174	0	0	477
Examen exhaustif des dépenses	1 807	0	365	0	0	2 173
Séance d'information avec l'ombud à l'approvisionnement au sujet de son examen des pratiques d'approvisionnement relatives aux contrats attribués aux entreprises autochtones	0	0	174	0	0	174
Budget principal des dépenses 2026-2027	0	0	622	0	0	622
Politique « Achetez canadien »	5 490	36	366	0	0	5 892
Séance d'information avec la directrice parlementaire du budget sur deux rapports récents : Supplémentaires (A) 2026-2027 et Perspectives économiques et financières – Juin 2026	0	0	50	0	0	50
Total	**7 602**	**36**	**1 953**	**0**	**0**	**9 590**

Réunions, témoins, mémoires et rapports (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Réunions, témoins, mémoires et rapports ».

Comité permanent et sous-comité	Nombre total de réunions	Nombre de réunions télévisées	Nombre de réunions webdiffusées	Nombre de réunions avec vidéo-conférence	Total heures de réunions	Nombre de témoins	Nombre de mémoires	Nombre de rapports
Comité permanent (OGGO)	15	8	6	3	27h32m	85	4	0
Sous-comité du programme et de la procédure (SOGG)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Total	**15**	**8**	**6**	**3**	**27h32m**	**85**	**4**	**0**

COMITÉ PERMANENT DE LA SANTÉ (HESA)

Mandat

Le Comité permanent de la santé étudie des questions liées à Santé Canada, y compris les projets de loi et les règlements. Il surveille aussi quatre organismes de santé, notamment l'Agence canadienne d'inspection des aliments et l'Agence de la santé publique du Canada.

Sommaire des activités du Comité

Du 1er avril au 31 août 2026, les réunions du Comité ont porté sur les sujets suivants (études et activités) :

- Réunion demandée conformément à l'article 106(4) du Règlement pour discuter de la motion de production de documents du 12 mars 2026
- Séance d'information avec le Centre canadien sur les dépendances et l'usage de substances
- Séance d'information sur PrescribeIT
- Souveraineté pharmaceutique du Canada
- Réunion demandée conformément à l'article 106(4) du Règlement pour discuter de l'enquête du comité sur le programme PrescribeIT
- Élection à la présidence
- Nomination par décret de Harpreet Singh Kochhar au poste de président de l'Agence canadienne d'inspection des aliments
- Nomination par décret de Joss Reimer au poste d'administratrice en chef de la santé publique du Canada, Agence de la santé publique du Canada
- Résistance aux antimicrobiens

Membres du Comité (en date du 31 août 2026)

Sukh Dhaliwal (président), Dan Mazier (vice-président), Maxime Blanchette-Joncas (vice-président), Burton Bailey, Maggie Chi, Doug Eyolfson, l'hon. Helena Jaczek, Helena Konanz, Aslam Rana, Jake Sawatzky, Sonia Sidhu, Matt Strauss

Dépenses (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Dépenses ».

Nom de l'étude	Dépenses de témoins ($)	Vidéo conférences ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Total ($)
Budget de fonctionnement	0	0	555	0	0	555
Résistance aux antimicrobiens	0	0	263	0	0	263
Souveraineté pharmaceutique du Canada	1 257	134	2 122	0	0	3 512
Séance d'information avec le Centre canadien sur les dépendances et l'usage de substances	0	51	265	0	0	316
Séance d'information sur PrescribeIT	0	0	606	0	0	606
Nomination par décret de Harpreet Singh Kochhar au poste de président de l'Agence canadienne d'inspection des aliments	0	0	220	0	0	220
Total	**1 257**	**185**	**4 030**	**0**	**0**	**5 472**

Réunions, témoins, mémoires et rapports (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Réunions, témoins, mémoires et rapports ».

Comité permanent et sous-comité	Nombre total de réunions	Nombre de réunions télévisées	Nombre de réunions webdiffusées	Nombre de réunions avec vidéo-conférence	Total heures de réunions	Nombre de témoins	Nombre de mémoires	Nombre de rapports
Comité permanent (HESA)	9	2	6	4	31h26m	29	74	0
Sous-comité du programme et de la procédure (SHES)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Total	**9**	**2**	**6**	**4**	**31h26m**	**29**	**74**	**0**

COMITÉ PERMANENT DES RESSOURCES HUMAINES, DU DÉVELOPPEMENT DES COMPÉTENCES, DU DÉVELOPPEMENT SOCIAL ET DE LA CONDITION DES PERSONNES HANDICAPÉES (HUMA)

Mandat

Le Comité permanent des ressources humaines, du développement des compétences, du développement social et de la condition des personnes handicapées étudie des questions touchant l'emploi, le travail, la sécurité du revenu, le développement des compétences et les personnes handicapées, ainsi que les programmes administrés par Emploi et Développement social Canada. Le Comité gère aussi la Bourse de recherches de la flamme du centenaire.

Sommaire des activités du Comité

Du 1er avril au 31 août 2026, les réunions du Comité ont porté sur les sujets suivants (études et activités) :

- L'emploi des jeunes au Canada
- Projet de loi C-20, Loi concernant la constitution de Maisons Canada
- Projet de loi C-222, Loi modifiant la Loi sur l'assurance-emploi et le Code canadien du travail (décès d'un enfant)
- Mises en chantier dans le cadre des programmes fédéraux
- Gestion et impact de la Modernisation du versement des prestations
- Budget principal des dépenses 2026-2027
- L'itinérance au Canada
- Édition 2026 de la Bourse de recherches de la flamme du centenaire

Membres du Comité (en date du 31 août 2026)

Robert Morrissey (président), Rosemarie Falk (vice-présidente), Andréanne Larouche (vice-présidente), Caroline Desrochers, Garnett Genuis, Laila Goodridge, Emma Harrison, Natilien Joseph, Annie Koutrakis, Colin Reynolds, Gurbux Saini, Louis Villeneuve

Dépenses (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Dépenses ».

Nom de l'étude	Dépenses de témoins ($)	Vidéo conférences ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Total ($)
Budget de fonctionnement	0	0	281	0	0	281
Projet de loi C-222, Loi modifiant la Loi sur l'assurance-emploi et le Code canadien du travail (décès d'un enfant)	0	0	138	0	0	138
Projet de loi C-20, Loi concernant la constitution de Maisons Canada	7 297	78	448	0	0	7 823
Mises en chantier dans le cadre des programmes fédéraux	4 029	165	363	0	0	4 558
Gestion et impact de la Modernisation du versement des prestations	0	0	251	0	0	251
L'itinérance au Canada	12 718	314	139	0	0	13 171
Budget principal des dépenses 2026-2027	0	0	345	0	0	345
Total	**24 044**	**557**	**1 965**	**0**	**0**	**26 566**

Réunions, témoins, mémoires et rapports (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Réunions, témoins, mémoires et rapports ».

Comité permanent et sous-comité	Nombre total de réunions	Nombre de réunions télévisées	Nombre de réunions webdiffusées	Nombre de réunions avec vidéo-conférence	Total heures de réunions	Nombre de témoins	Nombre de mémoires	Nombre de rapports
Comité permanent (HUMA)	14	1	12	12	34h43m	83	107	5
Sous-comité du programme et de la procédure (SHUM)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Total	**14**	**1**	**12**	**12**	**34h43m**	**83**	**107**	**5**

COMITÉ PERMANENT DES AFFAIRES AUTOCHTONES ET DU NORD (INAN)

Mandat

Le Comité permanent des affaires autochtones et du Nord étudie et examine des questions touchant les Premières Nations, les Inuits, les Métis et les habitants du Nord, et en fait rapport.

Sommaire des activités du Comité

Du 1er avril au 31 août 2026, les réunions du Comité ont porté sur les sujets suivants (études et activités) :

- Projet de loi S-228, Loi modifiant le Code criminel (actes de stérilisation)
- Projet de loi S-2, Loi modifiant la Loi sur les Indiens (nouveaux droits à l'inscription)
- Services de police et de sécurité publique autochtones
- Démarches collaboratives en matière d'application des lois dans les collectivités autochtones
- Défis liés à l'accessibilité financière dans le Nord du Canada
- Enjeux liés aux communautés autochtones reconnues par le gouvernement fédéral qui n'ont pas d'assise territoriale, de statut de réserve ou de traité moderne
- Objet du Budget supplémentaire des dépenses (A) 2026-2027
- Projet de loi C-27, Loi portant mise en vigueur de l'accord définitif sur l'autonomie gouvernementale des Tlegohli Got'ine et modifiant certaines lois en conséquence

Membres du Comité (en date du 31 août 2026)

Terry Sheehan (président), Jamie Schmale (vice-président), Marilène Gill (vice-présidente), Jaime Battiste, Philip Earle, Will Greaves, Brendan Hanley, Lori Idlout, Ginette Lavack, Eric Melillo, Billy Morin, Bob Zimmer

Dépenses (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Dépenses ».

Nom de l'étude	Dépenses de témoins ($)	Vidéo conférences ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Total ($)
Budget de fonctionnement	0	0	263	0	0	263
Services de police et de sécurité publique autochtones[3]	0	1	0	0	0	1
Projet de loi S-228, Loi modifiant le Code criminel (actes de stérilisation)	3 460	0	200	0	0	3 659
Projet de loi S-2, Loi modifiant la Loi sur les Indiens (nouveaux droits à l'inscription)	24 789	195	905	0	0	25 889
Défis liés à l'accessibilité financière dans le Nord du Canada	9 357	100	400	0	0	9 857
Total	**37 606**	**296**	**1768**	**0**	**0**	**39 670**

3 Ajustement payé dans l'exercice 2026-2027.

Réunions, témoins, mémoires et rapports (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Réunions, témoins, mémoires et rapports ».

Comité permanent et sous-comité	Nombre total de réunions	Nombre de réunions télévisées	Nombre de réunions webdiffusées	Nombre de réunions avec vidéo-conférence	Total heures de réunions	Nombre de témoins	Nombre de mémoires	Nombre de rapports
Comité permanent (INAN)	11	3	6	7	20h18m	77	25	5
Sous-comité du programme et de la procédure (SINA)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Total	**11**	**3**	**6**	**7**	**20h18m**	**77**	**25**	**5**

COMITÉ PERMANENT DE L'INDUSTRIE ET DE LA TECHNOLOGIE (INDU)

Mandat

Le Comité permanent de l'industrie et de la technologie réalise des études et prépare des rapports sur les activités et dépenses d'Industrie Canada et des membres de son portefeuille ainsi que sur d'autres questions touchant le développement industriel et technologique; la recherche et le développement scientifiques; la politique en matière de télécommunications; l'investissement, le commerce, la petite entreprise et le tourisme; et les règles et services assurant le bon fonctionnement du marché.

Sommaire des activités du Comité

Du 1er avril au 31 août 2026, les réunions du Comité ont porté sur les sujets suivants (études et activités) :

- Opportunités, risques et réglementation de l'IA dans les industries stratégiques du Canada
- Politiques du gouvernement fédéral en matière de véhicules électriques
- Réunion demandée conformément à l'article 106(4) du Règlement pour discuter d'une demande d'étudier la crise croissante que traverse le secteur Canadien de la fabrication de moules
- Conséquences des droits de douane américains sur l'économie et la chaîne d'approvisionnement dans les secteurs de la métallurgie et de la fabrication de pointe au Canada
- Objet du Budget supplémentaire des dépenses (C) 2025-2026
- Budget principal des dépenses 2026-2027
- Fraudes financières et les escroqueries au Canada

Membres du Comité (en date du 31 août 2026)

Ben Carr (président), Raquel Dancho (vice-présidente), Gabriel Ste-Marie (vice-président), Parms Bains, Karim Bardeesy, Kathy Borrelli, Ted Falk, Michael Guglielmin, Michael Ma, Bienvenu-Olivier Ntumba, Dominique O'Rourke

Dépenses (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Dépenses ».

Nom de l'étude	Dépenses de témoins ($)	Vidéo conférences ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Total ($)
Budget de fonctionnement	0	99	959	0	0	1 058
Politiques du gouvernement fédéral en matière de véhicules électriques	2 359	127	446	0	0	2 931
Opportunités, risques et réglementation de l'IA dans les industries stratégiques du Canada	11 729	125	755	0	0	12 610
Conséquences des droits de douane américains sur l'économie et la chaîne d'approvisionnement dans les secteurs de la métallurgie et de la fabrication de pointe au Canada	6 478	0	830	0	0	7 308
Budget principal des dépenses 2026-2027	0	0	168	0	0	168
Fraudes financières et les escroqueries au Canada	2 971	0	766	0	0	3 737
Total	**23 536**	**351**	**3 925**	**0**	**0**	**27 812**

Réunions, témoins, mémoires et rapports (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Réunions, témoins, mémoires et rapports ».

Comité permanent et sous-comité	Nombre total de réunions	Nombre de réunions télévisées	Nombre de réunions webdiffusées	Nombre de réunions avec vidéo-conférence	Total heures de réunions	Nombre de témoins	Nombre de mémoires	Nombre de rapports
Comité permanent (INDU)	17	3	14	12	37h50m	98	37	2
Sous-comité du programme et de la procédure (SIND)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Total	**17**	**3**	**14**	**12**	**37h50m**	**98**	**37**	**2**

COMITÉ PERMANENT DU COMMERCE INTERNATIONAL (CIIT)

Mandat

Le Comité permanent du commerce international a pour mandat de mener des études et de présenter des rapports sur des sujets tels que la politique de commerce international ainsi que le milieu du commerce et de l'investissement mondial.

Sommaire des activités du Comité

Du 1er avril au 31 août 2026, les réunions du Comité ont porté sur les sujets suivants (études et activités) :

- Décret de remise visant des marchandises de l'Ukraine
- Relations commerciales entre le Canada et l'Afrique du Nord et de l'Ouest
- Libre-échange à l'intérieur du Canada
- Relations commerciales entre le Canada et le Japon
- Coopération liée au commerce entre le Canada et Taiwan
- Le Canada et la prochaine revue ACEUM
- Activités liées au commerce international de certaines entités fédérales
- Application de l'interdiction du Canada d'importer des biens produits en utilisant le travail forcé

Du 8 au 16 mai, le Comité s'est rendu à Brasilia, au Brésil, et à Buenos Aires, en Argentine, afin de rencontrer des homologues et divers intervenants pour discuter de sujets liés à son étude sur les échanges commerciaux du Canada avec les pays du Mercosur.

Membres du Comité (en date du 31 août 2026)

L'hon. Judy A. Sgro (présidente), Adam Chambers (vice-président), Gabriel Ste-Marie (vice-président), Sima Acan, l'hon. Ali Ehsassi, Peter Fonseca, Jason Groleau, Linda Lapointe, Steeve Lavoie, Jacob Mantle, David McKenzie, Yasir Naqvi

Dépenses (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Dépenses ».

Nom de l'étude	Dépenses de témoins ($)	Vidéo conférences ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Total ($)
Budget de fonctionnement	0	0	554	0	0	554
Le Canada et la prochaine revue ACEUM	4 580	99	327	0	0	5 005
Développements récents dans les relations commerciales du Canada avec la Chine et le Qatar	1 566	0	0	0	0	1 566
Relations commerciales entre le Canada et l'Afrique du Nord et de l'Ouest	1 021	110	815	0	0	1 946
Libre-échange à l'intérieur du Canada	1 956	39	757	0	0	2 752
Relations commerciales entre le Canada et le Japon	1 404	46	1 175	0	0	2 625
Activités liées au commerce international de certaines entités fédérales	0	9	608	0	0	617
Total	**10 526**	**303**	**4 236**	**0**	**0**	**15 065**

Dépenses de déplacement (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Dépenses de déplacement ».

Nom de l'étude, destinations et date du déplacement	Nombre de membres	Nombre d'employés	Transport ($)	Hébergement ($)	Indemnités journalières ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Total ($)
Diversification du commerce - Brasilia (Brésil) / Buenos Aires (Argentine) – 8 au 16 mai 2026	6	5	156,377	24,671	11,603	0	3,426	9,032	205,109
Total	**6**	**5**	**156,377**	**24,671**	**11,603**	**0**	**3,426**	**9,032**	**205,109**

Réunions, témoins, mémoires et rapports (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Réunions, témoins, mémoires et rapports ».

Comité permanent et sous-comité	Nombre total de réunions	Nombre de réunions télévisées	Nombre de réunions webdiffusées	Nombre de réunions avec vidéo-conférence	Total heures de réunions	Nombre de témoins	Nombre de mémoires	Nombre de rapports
Comité permanent (CIIT)	15	2	13	13	26h40m	80	8	2
Sous-comité du programme et de la procédure (SCII)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Total	**15**	**2**	**13**	**13**	**26h40m**	**80**	**8**	**2**

COMITÉ PERMANENT DE LA JUSTICE ET DES DROITS DE LA PERSONNE (JUST)

Mandat

Le Comité permanent de la justice et des droits de la personne examine les projets de loi, les politiques, les programmes et les dépenses du ministère de la Justice et des six organismes fédéraux qui relèvent de son portefeuille.

Sommaire des activités du Comité

Du 1er avril au 31 août 2026, les réunions du Comité ont porté sur les sujets suivants (études et activités) :

- Projet de loi C-16, Loi modifiant certaines lois en matière pénale et correctionnelle (protection de l'enfance, violence fondée sur le sexe, délais et autres mesures)
- Priorités et mandats du ministre de la Justice et procureur général du Canada
- Budget principal des dépenses 2026-2027
- Projet de loi C-231, Loi modifiant la Loi sur le système de justice pénale pour les adolescents
- Projet de loi C-235, Loi modifiant le Code criminel (prolongation du délai préalable à la libération conditionnelle)
- Projet de loi C-223, Loi modifiant la Loi sur le divorce
- Élection à la présidence
- Projet de loi C-238, Loi modifiant le Code criminel (ordonnances de dédommagement)
- Nomination de l'honorable Glenn D. Joyal à la Cour suprême du Canada

Membres du Comité (en date du 31 août 2026)

Iqra Khalid (présidente), Larry Brock (vice-président), Rhéal Éloi Fortin (vice-président), Roman Baber, Doly Begum, Anju Dhillon, Amarjeet Gill, Marilyn Gladu, Anthony Housefather, Patricia Lattanzio, Andrew Lawton, James Maloney

Dépenses (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Dépenses ».

Nom de l'étude	Dépenses de témoins ($)	Vidéo conférences ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Total ($)
Budget de fonctionnement	0	0	514	0	0	514
Pré-étude sur le projet de loi C-63[4]	0	1	0	0	0	1
Projet de loi C-16, Loi modifiant certaines lois en matière pénale et correctionnelle (protection de l'enfance, violence fondée sur le sexe, délais et autres mesures)	3 450	149	2 488	0	0	6 087
Projet de loi C-231, Loi modifiant la Loi sur le système de justice pénale pour les adolescents	293	0	332	0	0	625
Projet de loi C-235, Loi modifiant le Code criminel (prolongation du délai préalable à la libération conditionnelle)	2 846	0	659	0	0	3 506
Projet de loi C-238, Loi modifiant le Code criminel (ordonnances de dédommagement)	1 033	9	0	0	0	1 042
Total	**7 622**	**160**	**3 993**	**0**	**0**	**11 775**

4 Ajustement payé pendant l'exercice 2026-2027.

Réunions, témoins, mémoires et rapports (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Réunions, témoins, mémoires et rapports ».

Comité permanent et sous-comité	Nombre total de réunions	Nombre de réunions télévisées	Nombre de réunions webdiffusées	Nombre de réunions avec vidéo-conférence	Total heures de réunions	Nombre de témoins	Nombre de mémoires	Nombre de rapports
Comité permanent (JUST)	14	1	13	6	31h50m	70	138	3
Sous-comité du programme et de la procédure (SJUS)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Total	**14**	**1**	**13**	**6**	**31h50m**	**70**	**138**	**3**

COMITÉ PERMANENT DE LA DÉFENSE NATIONALE (NDDN)

Mandat

Le Comité permanent de la défense nationale étudie le ministère de la Défense nationale et les Forces armées canadiennes, de même que le contexte de sécurité national, continental et international.

Sommaire des activités du Comité

Du 1er avril au 31 août 2026, les réunions du Comité ont porté sur les sujets suivants (études et activités) :

- Membres francophones et autochtones des Forces armées canadiennes
- Nomination du président-directeur général de l'Agence de l'investissement pour la défense
- Sites contaminés du ministère de la Défense nationale et des Forces armées canadiennes
- Impact de la Stratégie industrielle de défense
- Liens entre la défense nationale, la sécurité nationale et le secteur des minéraux critiques du Canada

Le 26 mai, le Comité a tenu une réunion informelle avec une délégation du Groupe d'amitié parlementaire Estonie-Canada.

Le 26 mai, le Comité a tenu une réunion informelle avec une délégation de la Commission de la sécurité et de la défense du Parlement européen.

Le 2 juin, le Comité a tenu une réunion informelle avec Claude Wiseler, Président de la Chambre des députés du Grand-Duché de Luxembourg, et une délégation parlementaire.

Le 17 juin, le Comité a tenu une réunion informelle avec le ministère de la Défense nationale pour assister à une séance d'information sur le voyage du Comité dans les Territoires du Nord-Ouest dans le cadre de l'étude de la modernisation de NORAD.

Du 13 au 17 juillet, le Comité s'est rendu à Yellowknife (T.N.-O.), Inuvik (T.N.-O.) et Tuktoyaktuk (T.N.-O.) dans le cadre de l'étude de la Modernisation du Commandement de la défense aérospatiale de l'Amérique du Nord (NORAD).

Membres du Comité (en date du 31 août 2026)

Charles Sousa (président), James Bezan (vice-président), Christine Normandin (vice-présidente), Scott Anderson, Philip Earle, Cheryl Gallant, Lori Idlout, Jeff Kibble, Viviane Lapointe, Chris Malette, Sherry Romanado, Tim Watchorn

Dépenses (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Dépenses ».

Nom de l'étude	Dépenses de témoins ($)	Vidéo conférences ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Total ($)
Budget de fonctionnement	0	0	723	157	216	1 097
Liens entre la défense nationale, la sécurité nationale et le secteur des minéraux critiques du Canada	0	0	477	0	0	477
Membres francophones et autochtones des Forces armées canadiennes	3 493	22	772	0	0	4 287
Nomination du président-directeur général de l'Agence de l'investissement pour la défense	0	0	272	0	0	272
Budget supplémentaire des dépenses (C), 2025-2026	0	0	126	0	0	126
Sites contaminés du ministère de la Défense nationale et des Forces armées canadiennes	0	11	139	0	0	151
Impact de la Stratégie industrielle de défense	189	14	607	0	0	809
Total	**3 682**	**46**	**3 116**	**157**	**216**	**7 218**

Dépenses de déplacement (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Dépenses de déplacement ».

Nom de l'étude, destinations et date du déplacement	Nombre de membres	Nombre d'employés	Transport ($)	Hébergement ($)	Indemnités journalières ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Total ($)
Modernisation du Commandement de la défense aérospatiale de l'Amérique du Nord (NORAD) - Yellowknife (Territoires du Nord-Ouest); Inuvik (Territoires du Nord-Ouest) and Tuktoyaktuk (Territoires du Nord-Ouest) – 12 au 18 juillet 2026	6	5	32 336	0	7 300	0	790	2 219	42 644
Total	**6**	**5**	**32 336**	**0**	**7 300**	**0**	**790**	**2 219**	**42 644**

Réunions, témoins, mémoires et rapports (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Réunions, témoins, mémoires et rapports ».

Comité permanent et sous-comité	Nombre total de réunions	Nombre de réunions télévisées	Nombre de réunions webdiffusées	Nombre de réunions avec vidéo-conférence	Total heures de réunions	Nombre de témoins	Nombre de mémoires	Nombre de rapports
Comité permanent (NDDN)	13	3	7	3	26h13m	45	16	0
Sous-comité du programme et de la procédure (SNDD)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Total	**13**	**3**	**7**	**3**	**26h13m**	**45**	**16**	**0**

COMITÉ PERMANENT DES RESSOURCES NATURELLES (RNNR)

Mandat

Le Comité permanent des ressources naturelles étudie les projets de loi, les activités et dépenses du gouvernement, ainsi que les questions liées aux secteurs canadiens de l'énergie, des forêts, des minéraux et des métaux, ainsi que des sciences de la Terre.

Sommaire des activités du Comité

Du 1er avril au 31 août 2026, les réunions du Comité ont porté sur les sujets suivants (études et activités) :

- Exportations d'énergie canadiennes
- Développement des minéraux critiques au Canada
- Gestion des Laboratoires Nucléaires Canadiens par des compagnies américaines
- Objet du Budget supplémentaire des dépenses (C) 2025-2026
- Budget principal des dépenses 2026-2027
- Électrification, autonomie énergétique et sécurité énergétique intérieure du Canada
- Industrie forestière

Du 16 au 23 mai, le Comité s'est rendu à Helsinki (Finlande), à Lahti (Finlande), à Stockholm (Suède) et à Norrköping (Suède) afin de visiter des sites ainsi que d'étudier des questions liées à l'industrie forestière.

Le 9 juin, le Comité a tenu une rencontre conjointe informelle avec les membres d'une délégation de l'Energy Security and Net Zero Committee du Royaume-Uni.

Membres du Comité (en date du 31 août 2026)

L'hon. Terry Duguid (président), Shannon Stubbs (vice-présidente), Mario Simard (vice-président), John Paul Danko, Claude Guay, Corey Hogan, Gaétan Malette, Richard Martel, Jennifer McKelvie, Gurbux Saini, Eric St-Pierre, Corey Tochor

Dépenses (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Dépenses ».

Nom de l'étude	Dépenses de témoins ($)	Vidéo conférences ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Total ($)
Budget de fonctionnement	0	0	44	0	0	44
Industrie forestière	0	0	283	0	0	283
Exportations d'énergie canadiennes	2 639	347	1 503	0	0	4 489
Budget principal des dépenses 2026-2027	0	0	209	0	0	209
Électrification, autonomie énergétique et sécurité énergétique intérieure du Canada	322	127	1 556	0	0	2 005
Total	**2 961**	**475**	**3 594**	**0**	**0**	**7 031**

Dépenses de déplacement (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Dépenses de déplacement ».

Nom de l'étude, destinations et date du déplacement	Nombre de membres	Nombre d'employés	Transport ($)	Hébergement ($)	Indemnités journalières ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Total ($)
Industrie Forestière - Helsinki (Finlande); Lahti (Finlande); Stockholm (Suède) et Norrköping (Suède) – 16 au 23 mai 2026	3	4	33 402	16 517	10 746	0	271	1 300	62 235
Total	**3**	**4**	**33 402**	**16 517**	**10 746**	**0**	**271**	**1 300**	**62 235**

Réunions, témoins, mémoires et rapports (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Réunions, témoins, mémoires et rapports ».

Comité permanent et sous-comité	Nombre total de réunions	Nombre de réunions télévisées	Nombre de réunions webdiffusées	Nombre de réunions avec vidéo-conférence	Total heures de réunions	Nombre de témoins	Nombre de mémoires	Nombre de rapports
Comité permanent (RNNR)	14	1	12	10	26h39m	77	16	2
Sous-comité du programme et de la procédure (SRNN)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Total	**14**	**1**	**12**	**10**	**26h39m**	**77**	**16**	**2**

COMITÉ PERMANENT DES LANGUES OFFICIELLES (LANG)

Mandat

Le Comité permanent des langues officielles a notamment pour mandat d'étudier les politiques et programmes de langues officielles y compris les rapports annuels du commissaire aux langues officielles du Canada.

Sommaire des activités du Comité

Du 1er avril au 31 août 2026, les réunions du Comité ont porté sur les sujets suivants (études et activités) :

- Projet de règlement sur les sanctions administratives pécuniaires en matière de langues officielles
- Règlement sur les langues officielles (progression vers l'égalité de statut et d'usage du français et de l'anglais)
- Quota de musique de langue française imposé aux médias radiophoniques de langue française
- L'avant-projet de Règlement sur l'usage du français dans les entreprises privées de compétence fédérale
- L'usage du français dans les communications d'Air Canada

Membres du Comité (en date du 31 août 2026)

Yvan Baker (président), Joël Godin (vice-président), Mario Beaulieu (vice-président), Jim Bélanger, Madeleine Chenette, Marc Dalton, Chris d'Entremont, Guillaume Deschênes-Thériault, Fayçal El-Khoury, Dalwinder Gill, Giovanna Mingarelli, Louis Villeneuve

Dépenses (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Dépenses ».

Nom de l'étude	Dépenses de témoins ($)	Vidéo conférences ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Total ($)
Budget de fonctionnement	0	0	0	0	0	0
Continuum d'éducation dans la langue de la minorité[5]	0	3	0	0	0	3
Quota de musique de langue française imposé aux médias de langue française	0	0	636	0	0	636
Projet de règlement sur les sanctions administratives pécuniaires en matière de langues officielles	0	0	185	0	0	185
Règlement sur les langues officielles (progression vers l'égalité de statut et d'usage du français et de l'anglais)	1 920	0	608	0	0	2 528
L'avant-projet de règlement sur l'usage du français dans les entreprises privées de compétence fédérale	3 724	66	1 879	0	0	5 669
Total	**5 644**	**68**	**3 308**	**0**	**0**	**9 021**

5 Ajustement payé pendant l'exercice 2026-2027.

Réunions, témoins, mémoires et rapports (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Réunions, témoins, mémoires et rapports ».

Comité permanent et sous-comité	Nombre total de réunions	Nombre de réunions télévisées	Nombre de réunions webdiffusées	Nombre de réunions avec vidéo-conférence	Total heures de réunions	Nombre de témoins	Nombre de mémoires	Nombre de rapports
Comité permanent (LANG)	14	0	8	4	24h30m	29	9	3
Sous-comité du programme et de la procédure (SLAN)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Total	**14**	**0**	**8**	**4**	**24h30m**	**29**	**9**	**3**

COMITÉ PERMANENT DE LA PROCÉDURE ET DES AFFAIRES DE LA CHAMBRE (PROC)

Mandat

Le Comité de la procédure et des affaires de la Chambre examine les règles et pratiques de la Chambre et de ses comités, les questions électorales, les questions de privilège, les conflits d'intérêts des députés, l'administration interne de la Chambre, ainsi que les services et installations destinés aux députés, et il présente des rapports à ce sujet.

Sommaire des activités du Comité

Du 1er avril au 31 août 2026, les réunions du Comité ont porté sur les sujets suivants (études et activités) :

- Enjeux concernant le vote par bulletin spécial
- État actuel de la résilience civique au Canada
- Budget principal des dépenses 2026-2027
- Projet de loi C-25, Loi modifiant la Loi électorale du Canada et édictant la Loi de 2026 visant à changer le nom de certaines circonscriptions électorales
- Mise à jour sur la mise en oeuvre du Registre canadien pour la transparence

Du 1er avril au 31 août 2026, les réunions du Sous-comité des affaires émanant des députés (SMEM) ont porté sur les sujets suivants (études et activités) :

- Détermination des affaires non votables conformément à l'article 91.1(1) du Règlement

Membres du Comité PROC (en date du 31 août 2026)

Chris Bittle (président), Michael Cooper (vice-président), Christine Normandin (vice-présidente), l'hon. Élisabeth Brière, Blaine Calkins, Jessica Fancy, Grant Jackson, Matt Jeneroux, l'hon. Arielle Kayabaga, Tim Louis, Tako Van Popta, Anita Vandenbeld

Membres du Sous-comité SMEM (en date du 31 août 2026)

L'hon. Élisabeth Brière (présidente), Luc Berthold, Tim Louis, Christine Normandin

Dépenses (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Dépenses ».

Nom de l'étude	Dépenses de témoins ($)	Vidéo conférences ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Total ($)
Budget de fonctionnement	0	0	333	0	0	333
Enjeux concernant le vote par bulletin spécial	0	0	1 059	0	0	1 059
État actuel de la résilience civique au Canada	7 564	57	577	0	0	8 199
Budget principal des dépenses 2026-2027	0	0	363	0	0	363
Projet de loi C-25, Loi modifiant la Loi électorale du Canada et édictant la Loi de 2026 visant à changer le nom de certaines circonscriptions électorales	2 641	24	1 778	0	0	4 443
Total	**10 205**	**81**	**4 109**	**0**	**0**	**14 395**

Réunions, témoins, mémoires et rapports (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Réunions, témoins, mémoires et rapports ».

Comité permanent et sous-comité	Nombre total de réunions	Nombre de réunions télévisées	Nombre de réunions webdiffusées	Nombre de réunions avec vidéo-conférence	Total heures de réunions	Nombre de témoins	Nombre de mémoires	Nombre de rapports
Comité permanent (PROC)	12	3	7	5	19h55m	56	27	11
Sous-comité du programme et de la procédure (SPRO)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Sous-comité des affaires émanant des députés (SMEM)	2	0	2	0	0h04m	0	0	0
Total	**14**	**3**	**9**	**5**	**19h59m**	**56**	**27**	**11**

COMITÉ PERMANENT DES COMPTES PUBLICS (PACP)

Mandat

Le Comité permanent des comptes publics a pour mandat de faire des études et de présenter des rapports sur les Comptes publics du Canada et les rapports du vérificateur général du Canada.

Sommaire des activités du Comité

Du 1er avril au 31 août 2026, les réunions du Comité ont porté sur les sujets suivants (études et activités) :

- Rapport sur loger les membres des Forces armées canadiennes — Rapports d'automne 2025 de la vérificatrice générale du Canada
- Budget principal des dépenses 2026-2027
- Comptes publics du Canada 2024 et Comptes publics du Canada 2025
- Rapport sur le recrutement pour les forces militaires canadiennes— Rapports d'automne 2025 de la vérificatrice générale du Canada
- Rapport sur les réformes du Programme des étudiants étrangers — Rapports du printemps 2026 de la vérificatrice générale du Canada
- Rapport sur le suivi des programmes pour les Premières Nations — Rapports d'automne 2025 de la vérificatrice générale du Canada
- Rapports du printemps 2026 de la vérificatrice générale du Canada
- Rapport sur la modernisation du système de paye — Rapports du printemps 2026 de la vérificatrice générale du Canada
- Rapport 2, Le logement dans les collectivités des Premières Nations, 2024 — Rapports 2 à 4 de la vérificatrice générale du Canada
- Comptes publics du Canada 2023
- Rapport sur la cybersécurité des réseaux et des systèmes du gouvernement — Rapports d'automne 2025 de la vérificatrice générale du Canada
- Rapport 3, L'utilisation actuelle et future des bureaux fédéraux, 2025 — Rapports 1 à 4 de la vérificatrice générale du Canada
- Étude de suivi sur le Rapport 3, Accès à une eau potable salubre dans les collectivités des Premières Nations — Services aux Autochtones Canada, 2021 - Rapports 1 à 5 de la vérificatrice générale du Canada
- Rapport sur le système pancanadien d'apprentissage et de garde des jeunes enfants — Rapports d'automne 2025 de la vérificatrice générale du Canada

- Rapport 1, ArriveCAN, 2024 — Rapports de la vérificatrice générale du Canada
- Rapport 5, Les contrats de services professionnels, 2024 — Rapports 5 à 7 de la vérificatrice générale du Canada

Du 22 au 26 août 2026, le Comité s'est déplacé à Halifax (Nouvelle-Écosse) dans le cadre de la Conférence annuelle du Conseil canadien des comités des comptes publics et du Conseil canadien des vérificateurs législatifs.

Membres du Comité (en date du 31 août 2026)

John Williamson (président), Jean Yip (vice-présidente), Sébastien Lemire (vice-président), Gérard Deltell, Ned Kuruc, Stephanie Kusie, Michael Ma, Ron McKinnon, Tom Osborne, Kristina Tesser Derksen

Dépenses (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Dépenses ».

Nom de l'étude	Dépenses de témoins ($)	Vidéo conférences ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Total ($)
Budget de fonctionnement	0	0	29	0	0	29
Rapport 3, L'utilisation actuelle et future des bureaux fédéraux, 2025 - Rapport 1 à 4 de la vérificatrice générale du Canada	0	0	221	0	0	221
Rapport 5, Les contrats de services professionnels, 2024 — Rapports 5 à 7 de la vérificatrice générale du Canada	0	0	226	0	0	226
Rapport sur la cybersécurité des réseaux et des systèmes du gouvernement — Rapports d'automne 2025 de la vérificatrice générale du Canada	0	0	221	0	0	221
Rapport sur le suivi des programmes pour les Premières Nations — Rapports d'automne 2025 de la vérificatrice générale du Canada	0	0	221	0	0	221
Rapport 2, Le logement dans les collectivités des Premières Nations, 2024 — Rapports 2 à 4 de la vérificatrice générale du Canada	0	0	221	0	0	221
Budget principal des dépenses 2026-2027	0	0	226	0	0	226
Rapport sur les réformes du Programme des étudiants étrangers — Rapports du printemps 2026 de la vérificatrice générale du Canada	0	0	226	0	0	226

Nom de l'étude	Dépenses de témoins ($)	Vidéo conférences ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Total ($)
Rapport sur loger les membres des Forces armées canadiennes — Rapports d'automne 2025 de la vérificatrice générale du Canada	0	0	221	0	0	221
Rapport sur le recrutement pour les forces militaires canadiennes— Rapports d'automne 2025 de la vérificatrice générale du Canada	0	0	221	0	0	221
Rapport sur la modernisation du système de paye — Rapports du printemps 2026 de la vérificatrice générale du Canada	0	0	226	0	0	226
Comptes publics du Canada 2024 et Comptes publics du Canada 2025	0	0	447	0	0	447
Comptes publics du Canada 2023	0	0	226	0	0	226
Étude de suivi sur le Rapport 3, Accès à une eau potable salubre dans les collectivités des Premières Nations — Services aux Autochtones Canada, 2021 - Rapports 1 à 5 de la vérificatrice générale du Canada	0	0	226	0	0	226
Rapport 1, ArriveCAN, 2024 — Rapports de la vérificatrice générale du Canada	0	0	221	0	0	221
Total	**0**	**0**	**3 375**	**0**	**0**	**3 375**

Dépenses de déplacement (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Dépenses de déplacement ».

Nom de l'étude, destinations et date du déplacement	Nombre de membres	Nombre d'employés	Transport ($)	Hébergement ($)	Indemnités journalières ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Total ($)
Conférence annuelle du Conseil canadien des comités des comptes publics et du Conseil canadien des vérificateurs législatifs - Halifax (Nouvelle-Écosse) – 22 au 26 août 2026	6	2	2 471	0	0	0	0	4 400	6 871
Total	**6**	**2**	**2 471**	**0**	**0**	**0**	**0**	**4 400**	**6 871**

Réunions, témoins, mémoires et rapports (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Réunions, témoins, mémoires et rapports ».

Comité permanent et sous-comité	Nombre total de réunions	Nombre de réunions télévisées	Nombre de réunions webdiffusées	Nombre de réunions avec vidéo-conférence	Total heures de réunions	Nombre de témoins	Nombre de mémoires	Nombre de rapports
Comité permanent (PACP)	17	9	1	1	32h41m	55	0	5
Sous-comité du programme et de la procédure (SPAC)	1	0	0	0	0h15m	0	0	0
Total	**18**	**9**	**1**	**1**	**32h57m**	**55**	**0**	**5**

COMITÉ PERMANENT DE LA SÉCURITÉ PUBLIQUE ET NATIONALE (SECU)

Mandat

Le Comité permanent de la sécurité publique et nationale examine les projets de lois, les politiques, les programmes et les plans de dépenses des ministères et organismes gouvernementaux qui sont responsables de la sécurité publique et nationale, des services de police et d'application de la loi, des services correctionnels et de la mise en liberté sous condition des délinquants sous responsabilité fédérale, de la gestion des urgences, de la prévention du crime et de la protection des frontières canadiennes.

Sommaire des activités du Comité

Du 1er avril au 31 août 2026, les réunions du Comité ont porté sur les sujets suivants (études et activités) :

- Gestion de la frontière Canada-États-Unis
- Le rôle de l'ASFC dans le corridor de l'autoroute H2O et les pratiques de dédouanement portuaire
- La capacité du Canada à renvoyer les ressortissants étrangers ayant un casier judiciaire
- Projet de loi C-22, Loi concernant l'accès légal
- Budget principal des dépenses 2026-2027
- Réunion demandée conformément à l'article 106(4) du Règlement pour discuter d'une demande d'étudier des allégations relatives au quartier général militaire de l'OTAN

Membres du Comité (en date du 31 août 2026)

L'hon. Jean-Yves Duclos (président), Frank Caputo (vice-président), Claude DeBellefeuille (vice-présidente), Sima Acan, Chak Au, Marianne Dandurand, Anthony Housefather, Rhonda Kirkland, Dane Lloyd, Marcus Powlowski, Jacques Ramsay, Amandeep Sodhi

Dépenses (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Dépenses ».

Nom de l'étude	Dépenses de témoins ($)	Vidéo conférences ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Total ($)
Budget de fonctionnement	0	0	0	0	0	0
Gestion de la frontière Canada-États-Unis	0	0	351	0	0	351
La capacité du Canada à renvoyer les ressortissants étrangers ayant un casier judiciaire	0	0	154	0	0	154
Le rôle de l'Agence des services frontaliers du Canada dans le corridor de l'autoroute H2O et les pratiques de dédouanement portuaire	3 232	294	342	0	0	3 869
Budget principal des dépenses 2026-2027	0	0	181	0	0	181
Projet de loi C-22, Loi concernant l'accès légal	4 433	238	1 569	0	0	6 240
Total	**7 666**	**532**	**2 596**	**0**	**0**	**10 794**

Réunions, témoins, mémoires et rapports (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Réunions, témoins, mémoires et rapports ».

Comité permanent et sous-comité	Nombre total de réunions	Nombre de réunions télévisées	Nombre de réunions webdiffusées	Nombre de réunions avec vidéo-conférence	Total heures de réunions	Nombre de témoins	Nombre de mémoires	Nombre de rapports
Comité permanent (SECU)	16	14	0	4	47h22m	140	63	2
Sous-comité du programme et de la procédure (SSEC)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Total	**16**	**14**	**0**	**4**	**47h22m**	**140**	**63**	**2**

COMITÉ PERMANENT DE LA SCIENCE ET DE LA RECHERCHE (SRSR)

Mandat

Le Comité permanent de la science et de la recherche étudie toute question relative à la science et à la recherche, incluant les rapports du Conseiller scientifique en chef.

Sommaire des activités du Comité

Du 1er avril au 31 août 2026, les réunions du Comité ont porté sur les sujets suivants (études et activités) :

- Répercussions de l'Arrangement préliminaire conjoint Canada-Chine sur le secteur canadien des véhicules électriques
- Résistance aux antimicrobiens
- Besoins de recherche du Canada en matière de défense et de ressources à double emploi
- Séance d'information avec la présidente de l'Agence spatiale canadienne
- Séance d'information avec le président du Conseil national de recherches
- Deuxième séance d'information avec la conseillère scientifique en chef

Membres du Comité (en date du 31 août 2026)

Salma Zahid (présidente), Tony Baldinelli (vice-président), Maxime Blanchette-Joncas (vice-président), Kelly DeRidder, Guillaume Deschênes-Thériault, Doug Eyolfson, Vincent Neil Ho, Jagsharan Singh Mahal, Jennifer McKelvie, Juanita Nathan, Taleeb Noormohamed, Aslam Rana

Dépenses (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Dépenses ».

Nom de l'étude	Dépenses de témoins ($)	Vidéo conférences ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Total ($)
Budget de fonctionnement	0	0	0	0	0	0
Impact des critères d'attribution du financement fédéral sur l'excellence de la recherche au Canada	0	1	0	0	0	1
Impact des critères d'attribution du financement fédéral sur l'excellence de la recherche au Canada	0	0	258	0	0	258
Résistance aux antimicrobiens	0	0	141	0	0	141
Besoins de recherche du Canada en matière de défense et de ressources à double emploi	10 259	213	853	0	0	11 325
Répercussions de l'Arrangement préliminaire conjoint Canada-Chine sur le secteur canadien des véhicules électriques	5 214	153	1 127	0	0	6 494
Deuxième séance d'information avec la conseillère scientifique en chef	0	0	150	0	0	150
Séance d'information avec la présidente de l'Agence spatiale canadienne	0	0	456	0	0	456
Séance d'information avec le président du Conseil national de recherches	0	0	281	0	0	281
Total	**15 473**	**368**	**3 266**	**0**	**0**	**19 106**

Réunions, témoins, mémoires et rapports (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Réunions, témoins, mémoires et rapports ».

Comité permanent et sous-comité	Nombre total de réunions	Nombre de réunions télévisées	Nombre de réunions webdiffusées	Nombre de réunions avec vidéo-conférence	Total heures de réunions	Nombre de témoins	Nombre de mémoires	Nombre de rapports
Comité permanent (SRSR)	12	1	10	7	27h51m	60	23	1
Sous-comité du programme et de la procédure (SSRS)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Total	**12**	**1**	**10**	**7**	**27h51m**	**60**	**23**	**1**

COMITÉ PERMANENT DE LA CONDITION FÉMININE (FEWO)

Mandat

Le Comité permanent de la condition féminine étudie les politiques, les programmes, les dépenses et les lois des ministères et des organismes dont le travail touche la situation de la femme, notamment le ministère des Femmes et de l'Égalité des genres.

Sommaire des activités du Comité

Du 1er avril au 31 août 2026, les réunions du Comité ont porté sur les sujets suivants (études et activités) :

- Élection à la présidence
- Maltraitance et vulnérabilité financière des aînées
- Objet du projet de loi C-16, Loi modifiant certaines lois en matière pénale et correctionnelle (protection de l'enfance, violence fondée sur le sexe, délais et autres mesures)
- Article 810 du Code criminel et la sécurité des femmes
- Idéologie antiféministe
- Budget principal des dépenses 2026-2027
- Rôle et capacité des refuges pour femmes et des logements de transition à soutenir les femmes et les filles au Canada
- Répercussions de la ménopause et de la périménopause sur le marché du travail

Le 26 mai 2026, le Comité a tenu une réunion informelle avec une délégation d'ONU Femmes, dirigée par Sima Bahous, secrétaire générale adjointe de l'ONU et directrice exécutive d'ONU Femmes, afin de discuter des tendances mondiales en ce qui concerne l'égalité entre les femmes et les hommes, du rôle du Canada dans le système multilatéral, et des nouveaux défis.

Membres du Comité (en date du 31 août 2026)

Dominique Vien (présidente), Marilyn Gladu (vice-présidente), Andréanne Larouche (vice-présidente), Connie Cody, Laila Goodridge, Marie-Gabrielle Ménard, Juanita Nathan, Chi Nguyen, Anna Roberts, Kristina Tesser Derksen

Dépenses (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Dépenses ».

Nom de l'étude	Dépenses de témoins ($)	Vidéo conférences ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Total ($)
Budget de fonctionnement	0	0	150	0	0	150
Idéologie antiféministe	0	8	676	0	0	684
Maltraitance et vulnérabilité financière des aînées	5 033	211	658	0	0	5 901
Budget principal des dépenses 2026-2027	0	0	220	0	0	220
Objet du projet de loi C-16, Loi modifiant certaines lois en matière pénale et correctionnelle (protection de l'enfance, violence fondée sur le sexe, délais et autres mesures)	0	0	220	0	0	220
Rôle et capacité des refuges pour femmes et des logements de transition à soutenir les femmes et les filles au Canada	10 349	175	961	0	0	11 484
Répercussions de la ménopause et de la périménopause sur le marché du travail	8 267	73	477	0	0	8 816
Total	**23 648**	**466**	**3 359**	**0**	**0**	**27 473**

Réunions, témoins, mémoires et rapports (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Réunions, témoins, mémoires et rapports ».

Comité permanent et sous-comité	Nombre total de réunions	Nombre de réunions télévisées	Nombre de réunions webdiffusées	Nombre de réunions avec vidéo-conférence	Total heures de réunions	Nombre de témoins	Nombre de mémoires	Nombre de rapports
Comité permanent (FEWO)	14	0	12	10	27h21m	65	66	3
Sous-comité du programme et de la procédure (SFEW)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Total	**14**	**0**	**12**	**10**	**27h21m**	**65**	**66**	**3**

COMITÉ PERMANENT DES TRANSPORTS, DE L'INFRASTRUCTURE ET DES COLLECTIVITÉS (TRAN)

Mandat

Le Comité permanent des transports, de l'infrastructure et des collectivités étudie principalement les mesures législatives, politiques, programmes et autres questions d'importance nationale liées au transport, à l'infrastructure et aux villes canadiennes, ainsi que le fonctionnement de Transports Canada et d'Infrastructure Canada.

Sommaire des activités du Comité

Du 1er avril au 31 août 2026, les réunions du Comité ont porté sur les sujets suivants (études et activités) :

- Soutenir, diversifier et moderniser les ports du Québec et du Canada
- Prêt accordé par la Banque de l'infrastructure du Canada au projet éolien de la rivière Mersey

Membres du Comité (en date du 31 août 2026)

Peter Schiefke (président), Dan Albas (vice-président), Xavier Barsalou-Duval (vice-président), Jessica Fancy, Angelo Iacono, Mike Kelloway, Stéphane Lauzon, Philip Lawrence, Leslyn Lewis, Dan Muys, Chi Nguyen, Dominique O'Rourke

Dépenses (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Dépenses ».

Nom de l'étude	Dépenses de témoins ($)	Vidéo conférences ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Total ($)
Budget de fonctionnement	0	14	2 999	0	0	3 012
Évolution du contexte relatif aux camionneurs au Canada	785	0	0	0	0	785
Soutenir, diversifier et moderniser les ports du Québec et du Canada	3 877	27	389	0	0	4 293
Prêt accordé par la Banque de l'infrastructure du Canada au projet éolien de la rivière Mersey	0	39	308	0	0	346
Total	**4 662**	**79**	**3 695**	**0**	**0**	**8 437**

Réunions, témoins, mémoires et rapports (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Réunions, témoins, mémoires et rapports ».

Comité permanent et sous-comité	Nombre total de réunions	Nombre de réunions télévisées	Nombre de réunions webdiffusées	Nombre de réunions avec vidéo-conférence	Total heures de réunions	Nombre de témoins	Nombre de mémoires	Nombre de rapports
Comité permanent (TRAN)	3	3	0	4	31h00m	16	6	0
Sous-comité du programme et de la procédure (STRA)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Total	**3**	**3**	**0**	**4**	**31h00m**	**16**	**6**	**0**

COMITÉ PERMANENT DES ANCIENS COMBATTANTS (ACVA)

Mandat

Le Comité permanent des anciens combattants est chargé d'étudier toutes les questions relatives au mandat, à l'administration et au fonctionnement du ministère des Anciens combattants et du Tribunal des anciens combattants (révision et appel).

Sommaire des activités du Comité

Du 1er avril au 31 août 2026, les réunions du Comité ont porté sur les sujets suivants (études et activités) :

- Les obstacles à l'entrepreneuriat chez les vétérans
- Prévention du suicide chez les vétérans
- Suivi du contrat des services de réadaptation accordé à PSRVC
- Création d'un Conseil canadien indépendant d'examen des distinctions militaires
- Objet du Budget supplémentaire des dépenses (C) 2025-2026
- Budget principal des dépenses 2026-2027
- L'expérience vécue par les vétérans noirs

Membres du Comité (en date du 31 août 2026)

Marie-France Lalonde (présidente), Blake Richards (vice-président),
Marie-Hélène Gaudreau (vice-présidente), Tatiana Auguste, Sean Casey, Braedon Clark, Bruce Fanjoy, Alana Hirtle, Zoe Royer, Fraser Tolmie, Arnold Viersen, Cathay Wagantall

Dépenses (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Dépenses ».

Nom de l'étude	Dépenses de témoins ($)	Vidéo conférences ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Total ($)
Budget de fonctionnement	0	0	138	0	0	138
Prévention du suicide chez les vétérans	595	0	139	0	0	734
Les obstacles a l'entrepreneuriat chez les vétérans	3 928	50	451	0	0	4 429
Suivi du contrat des services de réadaptation accordé à PSRVC	4 074	130	159	0	0	4 363
Budget principal des dépenses 2026-2027	0	0	75	0	0	75
L'expérience vécue par les vétérans noirs	3 749	10	221	0	0	3 980
Total	**12 346**	**189**	**1 184**	**0**	**0**	**13 719**

Réunions, témoins, mémoires et rapports (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Réunions, témoins, mémoires et rapports ».

Comité permanent et sous-comité	Nombre total de réunions	Nombre de réunions télévisées	Nombre de réunions webdiffusées	Nombre de réunions avec vidéo-conférence	Total heures de réunions	Nombre de témoins	Nombre de mémoires	Nombre de rapports
Comité permanent (ACVA)	12	1	8	7	21h27m	42	21	4
Sous-comité du programme et de la procédure (SACV)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Total	**12**	**1**	**8**	**7**	**21h27m**	**42**	**21**	**4**

COMITÉ DE LIAISON (LIAI)

Mandat

Le Comité de liaison discute des questions administratives concernant le système des comités permanents. Le Comité de liaison est chargé principalement de répartir entre les comités permanents les fonds prévus pour eux par le Bureau de régie interne.

Sommaire des activités du Comité

Du 1er avril au 31 août 2026, les réunions du Sous-comité des budgets de comité (SBLI) ont porté sur les sujets suivants (études et activités) :

- Soumissions budgétaires

Membres du Comité LIAI (en date du 31 août 2026)

L'hon. Judy A. Sgro (présidente), Kelly McCauley (vice-président), Yvan Baker, Chris Bittle, John Brassard, Ben Carr, Michael Coteau, Scot Davidson, Sukh Dhaliwal, l'hon. Jean-Yves Duclos, l'hon. Terry Duguid, Julie Dzerowicz, l'hon. Hedy Fry, l'hon. Karina Gould, Lisa Hepfner, l'hon. Ahmed Hussen, Iqra Khalid, Marie-France Lalonde, Shannon Miedema, Robert Morrissey, Peter Schiefke, Terry Sheehan, Charles Sousa, Dominique Vien, John Williamson, Salma Zahid

Membres du Sous-comité SBLI (en date du 31 août 2026)

L'hon. Judy A. Sgro (présidente), Kelly McCauley (vice-président), Yvan Baker, Chris Bittle, John Brassard, l'hon. Karina Gould

Dépenses (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Dépenses ».

Nom de l'étude	Dépenses de témoins ($)	Vidéo conférences ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Total ($)
Budget de fonctionnement	0	0	476	0	0	476
Total	**0**	**0**	**476**	**0**	**0**	**476**

Réunions, témoins, mémoires et rapports (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Réunions, témoins, mémoires et rapports ».

Comité permanent et sous-comité	Nombre total de réunions	Nombre de réunions télévisées	Nombre de réunions webdiffusées	Nombre de réunions avec vidéo-conférence	Total heures de réunions	Nombre de témoins	Nombre de mémoires	Nombre de rapports
Comité permanent (LIAI)	1	0	0	0	0h39m	0	0	1
Sous-comité des budgets de comité (SBLI)	3	0	0	0	0h52m	0	0	0
Total	**4**	**0**	**0**	**0**	**1h32m**	**0**	**0**	**1**

COMITÉS MIXTES PERMANENTS

COMITÉ MIXTE PERMANENT DE LA BIBLIOTHÈQUE DU PARLEMENT (BILI)

Mandat

Le Comité mixte permanent de la Bibliothèque du Parlement assiste les Présidents du Sénat et de la Chambre des communes dans l'étude de l'efficacité, de l'administration et du fonctionnement de la Bibliothèque.

Sommaire des activités du Comité

Du 1er avril au 31 août 2026, les réunions du Comité ont porté sur les sujets suivants (études et activités) :

- Séance d'information sur le Centre d'accueil du Parlement

Membres du Comité (en date du 31 août 2026)

L'hon. Scott Tannas (Sénat) (coprésident), Sukh Dhaliwal (coprésident), William Stevenson (vice-président), l'hon. Mary Coyle (Sénat), l'hon. Rodger Cuzner (Sénat), l'hon. Leo Housakos (Sénat), l'hon. Mary Jane McCallum (Sénat), l'hon. Mohamed-Iqbal Ravalia (Sénat), l'hon. Terry Beech, l'hon. Rachel Bendayan, l'hon. Kody Blois, l'hon. Bardish Chagger, Amanpreet S. Gill, Marilène Gill, Sukhman Gill, Kurt Holman, Ron McKinnon, Gurbux Saini

Dépenses (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Dépenses ».

Nom de l'étude	Dépenses de témoins ($)	Vidéo conférences ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Recettes ($)	Total ($)
Budget de fonctionnement	0	0	0	0	0	0	0
Total	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**

Réunions, témoins, mémoires et rapports (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Réunions, témoins, mémoires et rapports ».

Comité permanent et sous-comité	Nombre total de réunions	Nombre de réunions télévisées	Nombre de réunions webdiffusées	Nombre de réunions avec vidéo-conférence	Total heures de réunions	Nombre de témoins	Nombre de mémoires	Nombre de rapports
Comité mixte permanent (BILI)	1	0	0	0	1h21m	3	0	0
Total	**1**	**0**	**0**	**0**	**1h21m**	**3**	**0**	**0**

COMITÉ MIXTE PERMANENT D'EXAMEN DE LA RÉGLEMENTATION (REGS)

Mandat

Le Comité mixte permanent d'examen de la réglementation étudie et examine la réglementation et les autres textes réglementaires élaborés par le gouvernement.

Sommaire des activités du Comité

Du 1er avril au 31 août 2026, les réunions du Comité ont porté sur les sujets suivants (études et activités) :

- Examen des textes réglementaires

Membres du Comité (en date du 31 août 2026)

L'hon. Yuen Pau Woo (Sénat) (coprésident), Scot Davidson (coprésident), Giovanna Mingarelli (vice-présidente), Claude DeBellefeuille (vice-présidente), l'hon. Tony Dean (Sénat), l'hon. Yonah Martin (Sénat), l'hon. Krista Ann Ross (Sénat), l'hon. Judy A. White (Sénat), Fares Al Soud, l'hon. Terry Beech, Kody Blois, Dalwinder Gill, Harb Gill, Michael Kram, Ron McKinnon

Dépenses (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Dépenses ».

Nom de l'étude	Dépenses de témoins ($)	Vidéo conférences ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Total ($)
Budget de fonctionnement	0	0	0	0	0	0
Total	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**

Réunions, témoins, mémoires et rapports (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Réunions, témoins, mémoires et rapports ».

Comité permanent et sous-comité	Nombre total de réunions	Nombre de réunions télévisées	Nombre de réunions webdiffusées	Nombre de réunions avec vidéo-conférence	Total heures de réunions	Nombre de témoins	Nombre de mémoires	Nombre de rapports
Comité mixte permanent (REGS)	2	0	0	0	1h50m	0	0	0
Total	**2**	**0**	**0**	**0**	**1h50m**	**0**	**0**	**0**

COMITÉS MIXTES SPÉCIAUX

COMITÉ MIXTE SPÉCIAL SUR L'AIDE MÉDICALE À MOURIR (AMAD)

Mandat

En février 2026, la Chambre des communes et le Sénat ont adopté des motions visant à constituer, conformément au paragraphe 2(1) de la Loi nº 2 modifiant la Loi modifiant le Code criminel (aide médicale à mourir), le Comité mixte spécial sur l'aide médicale à mourir. Ce comité mixte spécial a pour mandat de faire un examen approfondi concernant l'admissibilité à l'aide médicale à mourir de toute personne dont le seul problème de santé sous-jacent est une maladie mentale.

Sommaire des activités du Comité

Du 1er avril au 31 août 2026, les réunions du Comité ont porté sur les sujets suivants (études et activités) :

- Admissibilité de toute personne dont le seul problème de santé sous-jacent est une maladie mentale

Membres du Comité (en date du 17 juin 2026)

L'hon. Yonah Martin (Sénat) (coprésidente), Marcus Powlowski (coprésident), l'hon. Pierre J. Dalphond (Sénat) (vice-président), Tamara Jansen (vice-présidente), Luc Thériault (vice-président), l'hon. Rosemary Moodie (Sénat), l'hon. Pamela Wallin (Sénat), l'hon. Kristopher Wells (Sénat), Michael Cooper, Todd Doherty, l'hon. Greg Fergus, Peter Fragiskatos, Annie Koutrakis, Andrew Lawton, James Maloney, Peter Schiefke, Kristina Tesser Derksen

Dépenses (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Dépenses ».

Nom de l'étude	Dépenses de témoins ($)	Vidéo conférences ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Recettes ($)	Total ($)
Budget de fonctionnement	19 665	688	2 425	0	0	0	22 778
Total	**19 665**	**688**	**2 425**	**0**	**0**	**0**	**22 778**

Réunions, témoins, mémoires et rapports (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Réunions, témoins, mémoires et rapports ».

Comité permanent et sous-comité	Nombre total de réunions	Nombre de réunions télévisées	Nombre de réunions webdiffusées	Nombre de réunions avec vidéo-conférence	Total heures de réunions	Nombre de témoins	Nombre de mémoires	Nombre de rapports
Comité mixte spécial (AMAD)	6	0	5	5	19h02m	40	33	1
Sous-comité du programme et de la procédure (SAMA)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Total	**6**	**0**	**5**	**5**	**19h02m**	**40**	**33**	**1**

COMITÉ MIXTE SPÉCIAL SUR L'EXERCICE DES ATTRIBUTIONS EN VERTU DE LA LOI VISANT À BÂTIR LE CANADA (BCAN)

Mandat

En novembre et décembre 2025 respectivement, la Chambre des communes et le Sénat ont adopté des motions visant à créer le Comité mixte spécial sur l'exercice des attributions en vertu de la *Loi visant à bâtir le Canada*, conformément au paragraphe 24(1) de la *Loi visant à bâtir le Canada* et au paragraphe 62(1) de la *Loi sur les mesures d'urgence*. Ce comité mixte spécial est chargé d'examiner l'exercice des pouvoirs et l'exécution des fonctions du gouverneur en conseil et du ministre en vertu de la *Loi visant à bâtir le Canada*.

Sommaire des activités du Comité

Du 1er avril au 31 août 2026, les réunions du Comité ont porté sur les sujets suivants (études et activités) :

- Examen de l'exercice des pouvoirs et l'exécution des fonctions du gouverneur en conseil et du ministre en vertu de la Loi visant à bâtir le Canada

Membres du Comité (en date du 31 août 2026)

L'hon. Patti LaBoucane-Benson (Sénat) (coprésidente), Dean Allison (coprésident), l'hon. Toni Varone (Sénat) (vice-président), Sukh Dhaliwal (vice-président), Patrick Bonin (vice-président), l'hon. Clément Gignac (Sénat), l'hon. Peter Harder (Sénat), l'hon. Jim Quinn (Sénat), Carol Anstey, l'hon. Terry Beech, l'hon. Rachel Bendayan, l'hon. Kody Blois, Aaron Gunn, Gabriel Hardy, Corey Hogan, Tim Louis, Shannon Stubbs

Dépenses (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Dépenses ».

Nom de l'étude	Dépenses de témoins ($)	Vidéo conférences ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Recettes ($)	Total ($)
Budget de fonctionnement	0	0	1 638	0	0	0	1 638
Total	**0**	**0**	**1 638**	**0**	**0**	**0**	**1 638**

Réunions, témoins, mémoires et rapports (1er avril au 31 août 2026)

Pour obtenir des renseignements généraux sur le tableau suivant, voir « Note au lecteur – Réunions, témoins, mémoires et rapports ».

Comité permanent et sous-comité	Nombre total de réunions	Nombre de réunions télévisées	Nombre de réunions webdiffusées	Nombre de réunions avec vidéo-conférence	Total heures de réunions	Nombre de témoins	Nombre de mémoires	Nombre de rapports
Comité mixte spécial (BCAN)	5	0	3	2	7h27m	7	1	1
Total	**5**	**0**	**3**	**2**	**7h27m**	**7**	**1**	**1**

SOMMAIRE DES ACTIVITÉS ET DÉPENSES DES COMITÉS

SOMMAIRE DES ACTIVITÉS DES COMITÉS (1er AVRIL AU 31 AOÛT 2026)

Les tableaux suivants présentent des renseignements sur les réunions, les témoins, les mémoires et les rapports de tous les comités, pour la période du 1er avril au 31 août 2026. Chaque comité permanent est suivi de rangées distinctes pour chacun de ses sous-comités (le cas échéant). Pour obtenir des renseignements généraux sur ces tableaux, voir « Note au lecteur – Réunions, témoins, mémoires et rapports ».

Comités permanents et sous-comités

Comité permanent et sous-comité	Nombre total de réunions	Nombre de réunions télévisées	Nombre de réunions webdiffusées	Nombre de réunions avec vidéo-conférence	Total heures de réunions	Nombre de témoins	Nombre de mémoires	Nombre de rapports
Accès à l'information, protection des renseignements personnels et éthique (ETHI)	15	9	6	4	53h27m	34	7	2
Sous-comité du programme et de la procédure (SETH)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Agriculture et agroalimentaire (AGRI)	15	11	3	13	29h46m	100	29	2
Sous-comité du programme et de la procédure (SAGR)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Patrimoine canadien (CHPC)	14	3	7	8	23h51m	64	35	5
Sous-comité du programme et de la procédure (SCHP)	1	0	0	0	1h02m	0	0	0

Comité permanent et sous-comité	Nombre total de réunions	Nombre de réunions télévisées	Nombre de réunions webdiffusées	Nombre de réunions avec vidéo-conférence	Total heures de réunions	Nombre de témoins	Nombre de mémoires	Nombre de rapports
Citoyenneté et immigration (CIMM)	12	8	3	9	21h26m	63	17	3
Sous-comité du programme et de la procédure (SCIM)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Environnement et développement durable (ENVI)	14	2	9	7	27h26m	87	23	6
Sous-comité du programme et de la procédure (SENV)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Finances (FINA)	18	11	7	14	65h07m	192	1361	1
Sous-comité du programme et de la procédure (SFIN)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Pêches et océans (FOPO)	15	1	9	8	27h59m	48	6	0
Sous-comité du programme et de la procédure (SFOP)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Affaires étrangères et développement international (FAAE)	13	2	11	8	25h17m	76	20	6
Sous-comité du programme et de la procédure (SFAA)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Sous-comité des droits internationaux de la personne (SDIR)	8	3	5	8	15h18m	50	27	0

Comité permanent et sous-comité	Nombre total de réunions	Nombre de réunions télévisées	Nombre de réunions webdiffusées	Nombre de réunions avec vidéo-conférence	Total heures de réunions	Nombre de témoins	Nombre de mémoires	Nombre de rapports
Opérations gouvernementales et prévisions budgétaires (OGGO)	15	8	6	3	27h32m	85	4	0
Sous-comité du programme et de la procédure (SOGG)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Santé (HESA)	9	2	6	4	31h26m	29	74	0
Sous-comité du programme et de la procédure (SHES)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Ressources humaines, développement des compétences, développement social et condition des personnes handicapées (HUMA)	14	1	12	12	34h43m	83	107	5
Sous-comité du programme et de la procédure (SHUM)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Affaires autochtones et du Nord (INAN)	11	3	6	7	20h18m	77	25	5
Sous-comité du programme et de la procédure (SINA)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Industrie et technologie (INDU)	17	3	14	12	37h50m	98	37	2
Sous-comité du programme et de la procédure (SIND)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0

Comité permanent et sous-comité	Nombre total de réunions	Nombre de réunions télévisées	Nombre de réunions webdiffusées	Nombre de réunions avec vidéo-conférence	Total heures de réunions	Nombre de témoins	Nombre de mémoires	Nombre de rapports
Commerce international (CIIT)	15	2	13	13	26h40m	80	8	2
Sous-comité du programme et de la procédure (SCII)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Justice et droits de la personne (JUST)	14	1	13	6	31h50m	70	138	3
Sous-comité du programme et de la procédure (SJUS)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Défense nationale (NDDN)	13	3	7	3	26h13m	45	16	0
Sous-comité du programme et de la procédure (SNDD)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Ressources naturelles (RNNR)	14	1	12	10	26h39m	77	16	2
Sous-comité du programme et de la procédure (SRNN)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Langues officielles (LANG)	14	0	8	4	24h30m	29	9	3
Sous-comité du programme et de la procédure (SLAN)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Procédure et affaires de la Chambre (PROC)	12	3	7	5	19h55m	56	27	11

Comité permanent et sous-comité	Nombre total de réunions	Nombre de réunions télévisées	Nombre de réunions webdiffusées	Nombre de réunions avec vidéo-conférence	Total heures de réunions	Nombre de témoins	Nombre de mémoires	Nombre de rapports
Sous-comité du programme et de la procédure (SPRO)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Sous-comité des affaires émanant des députés (SMEM)	2	0	2	0	0h04m	0	0	0
Comptes publics (PACP)	17	9	1	1	32h41m	55	0	5
Sous-comité du programme et de la procédure (SPAC)	1	0	0	0	0h15m	0	0	0
Sécurité publique et nationale (SECU)	16	14	0	4	47h22m	140	63	2
Sous-comité du programme et de la procédure (SSEC)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Science et recherche (SRSR)	12	1	10	7	27h51m	60	23	1
Sous-comité du programme et de la procédure (SSRS)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Condition féminine (FEWO)	14	0	12	10	27h21m	65	66	3
Sous-comité du programme et de la procédure (SFEW)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Transports, infrastructure et collectivités (TRAN)	3	3	0	4	31h00m	16	6	0

Comité permanent et sous-comité	Nombre total de réunions	Nombre de réunions télévisées	Nombre de réunions webdiffusées	Nombre de réunions avec vidéo-conférence	Total heures de réunions	Nombre de témoins	Nombre de mémoires	Nombre de rapports
Sous-comité du programme et de la procédure (STRA)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Anciens combattants (ACVA)	12	1	8	7	21h27m	42	21	4
Sous-comité du programme et de la procédure (SACV)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Liaison (LIAI)	1	0	0	0	0h39m	0	0	1
Sous-comité des budgets de comité (SBLI)	3	0	0	0	0h52m	0	0	0
Total	**354**	**105**	**197**	**191**	**787h58m**	**1 821**	**2 165**	**74**

Comités mixtes permanents

Comités mixtes permanents	Nombre total de réunions	Nombre de réunions télévisées	Nombre de réunions webdiffusées	Nombre de réunions avec vidéo-conférence	Total heures de réunions	Nombre de témoins	Nombre de mémoires	Nombre de rapports
Bibliothèque du Parlement (BILI)	2	0	0	0	1h50m	0	0	0
Examen de la réglementation (REGS)	1	0	0	0	1h21m	3	0	0
Total	**3**	**0**	**0**	**0**	**3h11m**	**3**	**0**	**0**

Comités mixtes spéciaux et sous-comité

Comités mixtes spéciaux et sous-comité	Nombre total de réunions	Nombre de réunions télévisées	Nombre de réunions webdiffusées	Nombre de réunions avec vidéo-conférence	Total heures de réunions	Nombre de témoins	Nombre de mémoires	Nombre de rapports
Aide médicale à mourir (AMAD)	6	0	5	5	19h02m	40	33	1
Sous-comité du programme et de la procédure (SAMA)	0	0	0	0	0h00m	0	0	0
Exercice des attributions en vertu de la Loi visant à bâtir le Canada (BCAN)	5	0	3	2	7h27m	7	1	1
Total	**11**	**0**	**8**	**7**	**26h30m**	**47**	**34**	**2**

Tous les comités

Tous les comités	Nombre total de réunions	Nombre de réunions télévisées	Nombre de réunions webdiffusées	Nombre de réunions avec vidéo-conférence	Total heures de réunions	Nombre de témoins	Nombre de mémoires	Nombre de rapports
Total comités permanents et sous-comités	354	105	197	191	787h58m	1 821	2 165	74
Total comités mixtes permanents	3	0	0	0	3h11m	3	0	0
Total comités mixtes spéciaux	11	0	8	7	26h30m	47	34	2
Total global	**368**	**105**	**205**	**198**	**817h40m**	**1 871**	**2 199**	**76**

SOMMAIRE DES DÉPENSES DES COMITÉS (1er AVRIL AU 31 AOÛT 2026)

Les tableaux suivants résument les dépenses des comités pour la période du 1er avril au 31 août 2026. Les dépenses sont ventilées selon les catégories suivantes : « Dépenses de témoins », « Vidéoconférences », « Repas de travail », « Frais d'accueil », « Autres » et « Déplacements ». La colonne « Autres » comprend les dépenses comme les rapports, les services professionnels, l'équipement audiovisuel et les dépenses accessoires mineures. Les écarts dans les totaux sont dus à leur arrondissement.

Comités permanents

Nom du comité	Dépenses de témoins ($)	Vidéo conférences ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Déplacements ($)	Total ($)
Accès à l'information, protection des renseignements personnels et éthique (ETHI)	2 943	53	2 381	0	0	0	5 377
Agriculture et agroalimentaire (AGRI)	21 537	589	3 990	0	0	0	26 116
Patrimoine canadien (CHPC)	34 795	203	3 378	0	0	0	38 376
Citoyenneté et immigration (CIMM)	21 362	303	3 527	0	0	0	25 191
Environnement et développement durable (ENVI)	5 820	384	4 233	0	0	0	10 437
Finances (FINA)	23 486	598	4 433	157	0	0	28 674
Pêches et océans (FOPO)	35 329	182	4 361	0	0	0	39 872
Affaires étrangères et développement international (FAAE)	31 835	1 472	4 144	279	0	45 786	83 515
Opérations gouvernementales et prévisions budgétaires (OGGO)	7 602	36	1 953	0	0	0	9 590

Nom du comité	Dépenses de témoins ($)	Vidéo conférences ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Déplacements ($)	Total ($)
Santé (HESA)	1 257	185	4 030	0	0	0	5 472
Ressources humaines, développement des compétences, développement social et condition des personnes handicapées (HUMA)	24 044	557	1 965	0	0	0	26 566
Affaires autochtones et du Nord (INAN)	37 606	296	1768	0	0	0	39 670
Industrie et technologie (INDU)	23 536	351	3 925	0	0	0	27 812
Commerce international (CIIT)	10 526	303	4 236	0	0	205 109	220 174
Justice et droits de la personne (JUST)	7 622	160	3 993	0	0	0	11 775
Défense nationale (NDDN)	3 682	46	3 116	157	216	42 644	49 862
Ressources naturelles (RNNR)	2 961	475	3 594	0	0	62 235	69 266
Langues officielles (LANG)	5 644	68	3 308	0	0	0	9 021
Procédure et affaires de la Chambre (PROC)	10 205	81	4 109	0	0	0	14 395
Comptes publics (PACP)	0	0	3 375	0	0	6 871	10 246
Sécurité publique et nationale (SECU)	7 666	532	2 596	0	0	0	10 794
Science et recherche (SRSR)	15 473	368	3 266	0	0	0	19 106
Condition féminine (FEWO)	23 648	466	3 359	0	0	0	27 473
Transports, infrastructure et collectivités (TRAN)	4 662	79	3 695	0	0	0	8 437
Anciens combattants (ACVA)	12 346	189	1 184	0	0	0	13 719

Nom du comité	Dépenses de témoins ($)	Vidéo conférences ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Déplacements ($)	Total ($)
Liaison (LIAI)	0	0	476	0	0	0	476
Total	**375 587**	**7 975**	**84 397**	**593**	**216**	**362 646**	**831 413**

Comités mixtes permanents

Nom du comité	Dépenses de témoins ($)	Vidéo conférences ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Déplacements ($)	Total ($)
Bibliothèque du Parlement (BILI)	0	0	0	0	0	0	0
Examen de la réglementation (REGS)	0	0	0	0	0	0	0
Total	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**

Comités mixtes spéciaux

Nom du comité	Dépenses de témoins ($)	Vidéo conférences ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Recettes ($)	Total ($)
Aide médicale à mourir (AMAD)	19 665	688	2 425	0	0	0	22 778
Exercice des attributions en vertu de la Loi visant à bâtir le Canada (BCAN)	0	0	1 638	0	0	0	1 638
Total	**19 665**	**688**	**4 063**	**0**	**0**	**0**	**24 417**

Tous les comités

Nom du comité	Dépenses de témoins ($)	Vidéo conférences ($)	Repas de travail ($)	Frais d'accueil ($)	Autres ($)	Déplace-ments ($)	Recettes ($)	Total ($)
Total comités permanents	375 587	7 975	84 397	593	216	362 646	0	831 413
Total comités mixtes permanents	0	0	0	0	0	0	0	0
Total comités mixtes spéciaux	19 665	688	4 063	0	0	0	0	24 417
Total global	**395 252**	**8 663**	**88 460**	**593**	**216**	**362 646**	**0**	**855 830**

ANNEXE A : TABLEAU DE BORD DES COMITÉS VIRTUELS (AVRIL À AOÛT 2026)

Figure 1 — Essais préalables avec les témoins comparaissant par vidéoconférence (pourcentage et nombre de témoins)

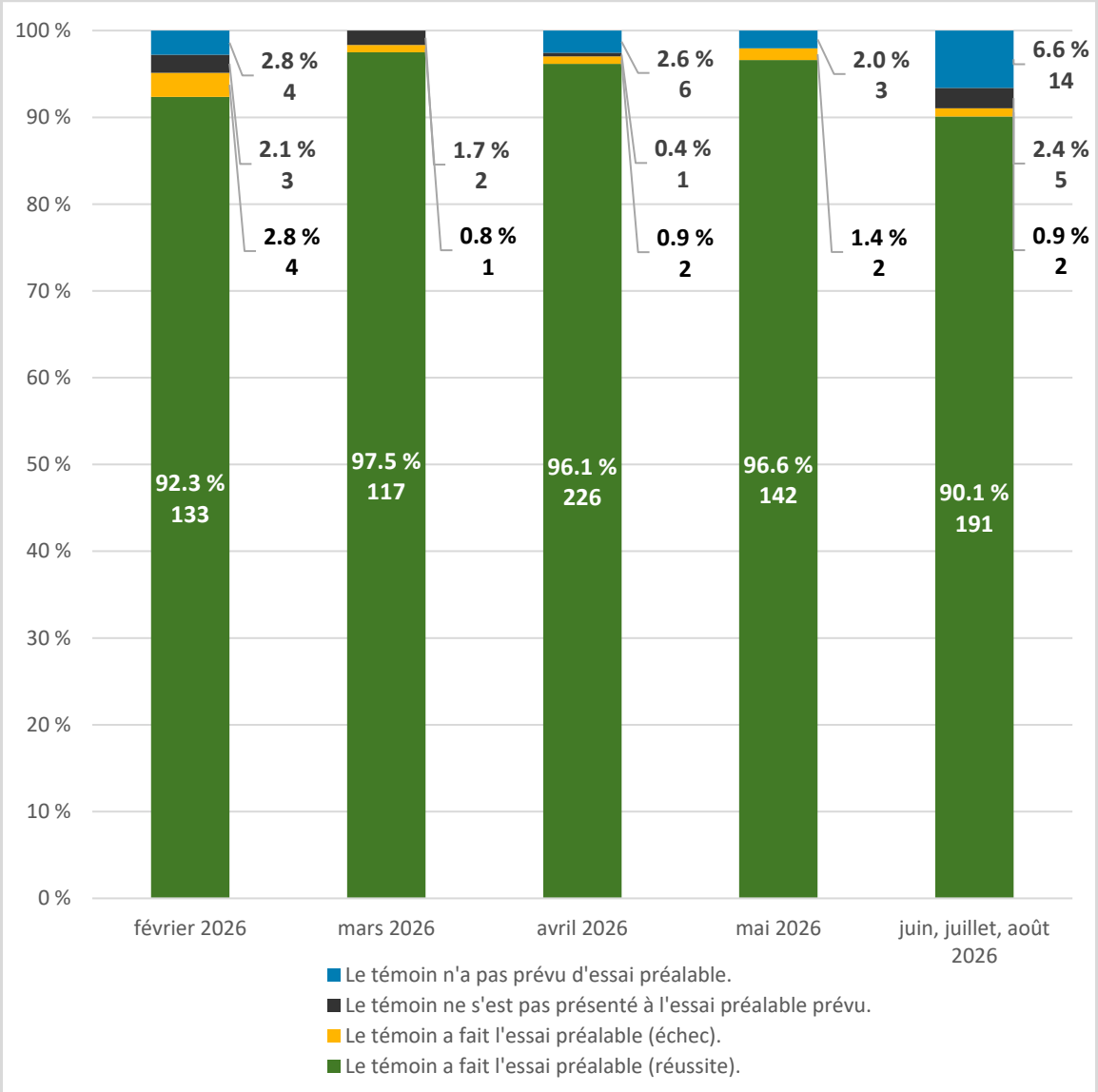


Figure 2 — Témoins qui n'ont pas été en mesure de compléter partiellement ou entièrement leur comparution par vidéoconférence (en pourcentage et en nombre de témoins)

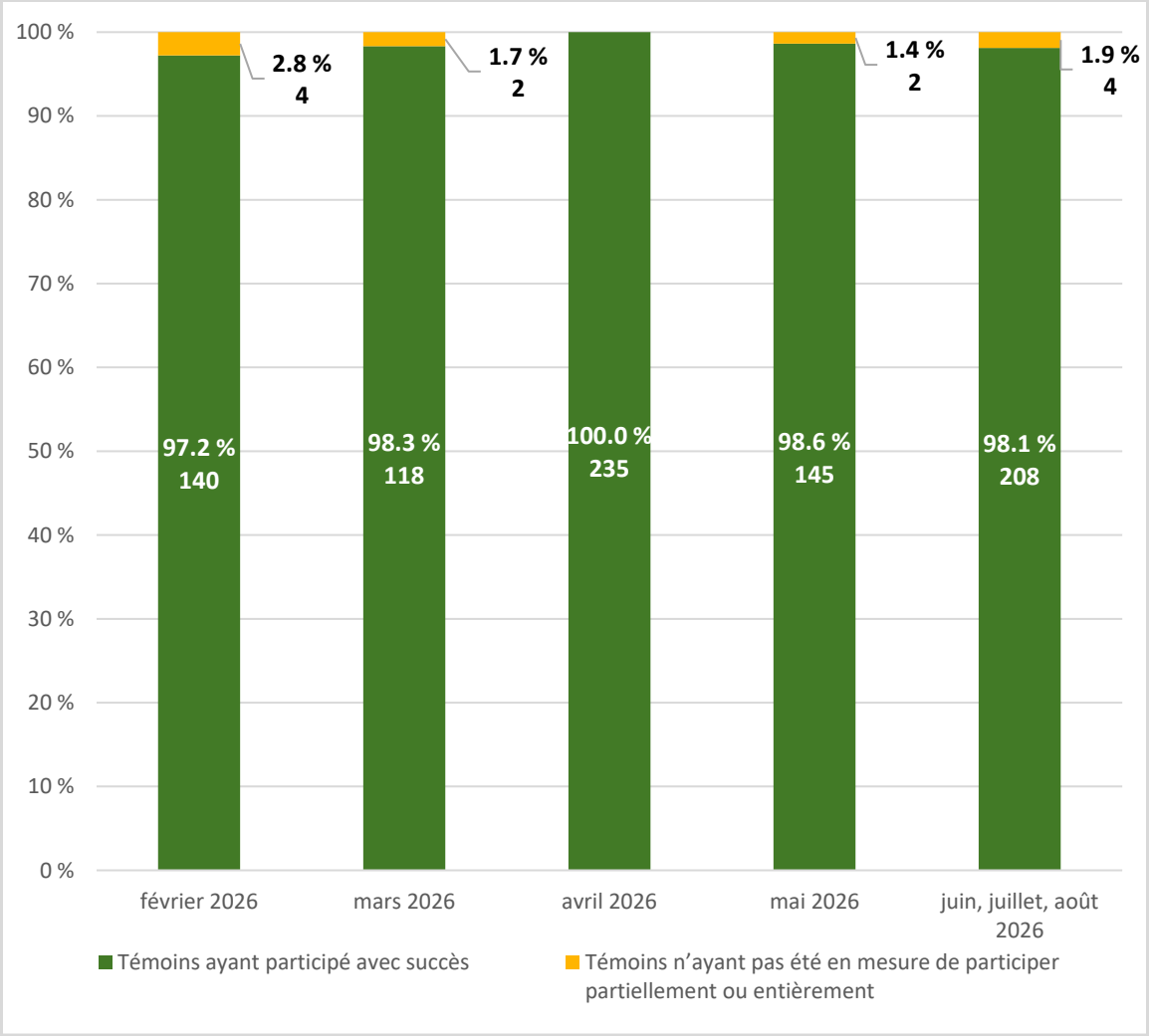
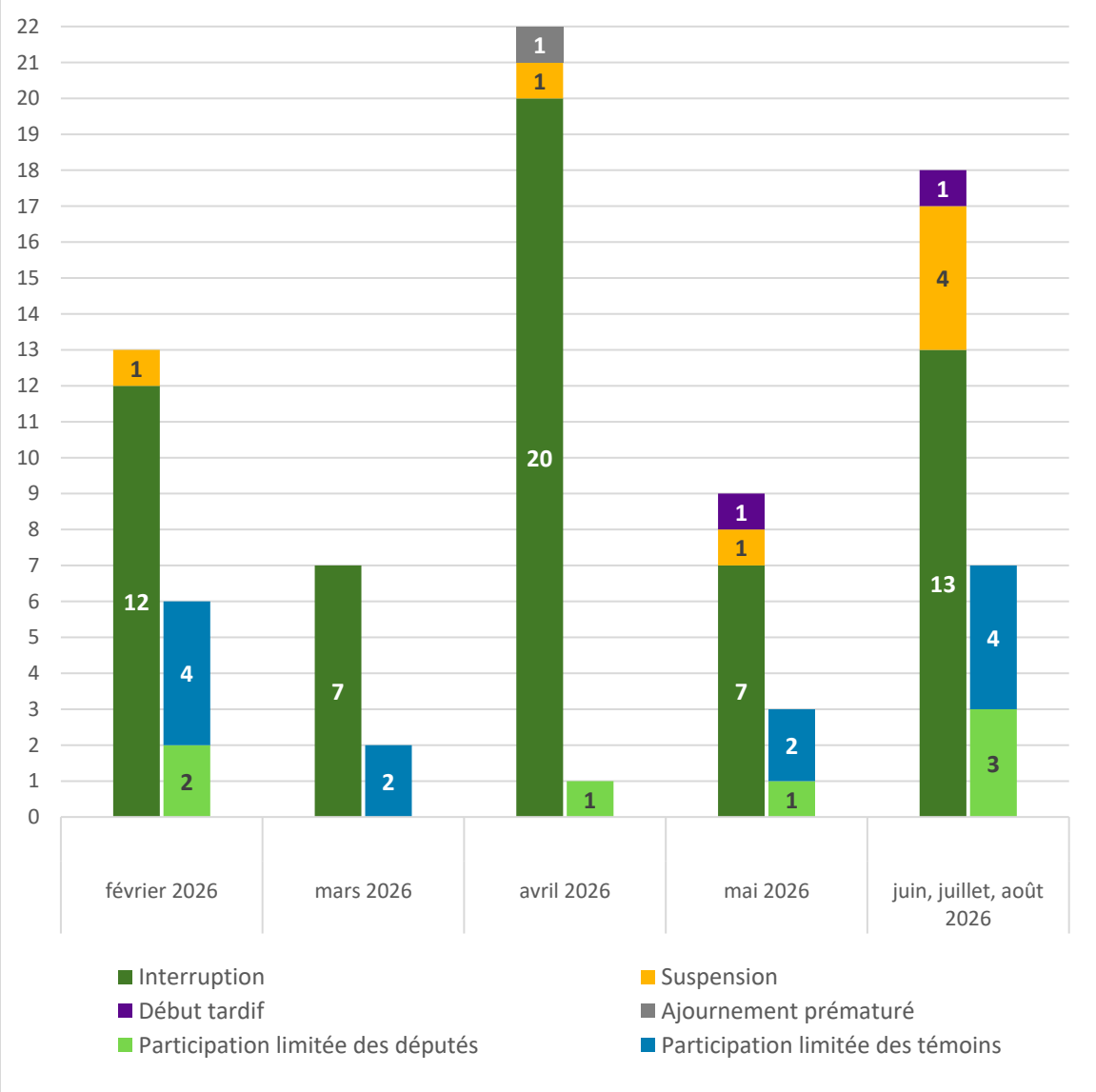


Figure 3 — Impacts des problèmes d'interprétation signalés durant les réunions (en nombre d'enjeux)



Note : Les impacts à la réunion incluent : Interruption, Suspension, Début tardif et Ajournement prématuré.

Les impacts aux participants incluent : Participation limitée des députés et Participation limitée des témoins.

Figure 4 — Témoins comparaissant en personne et par vidéoconférence (pourcentage des témoins)

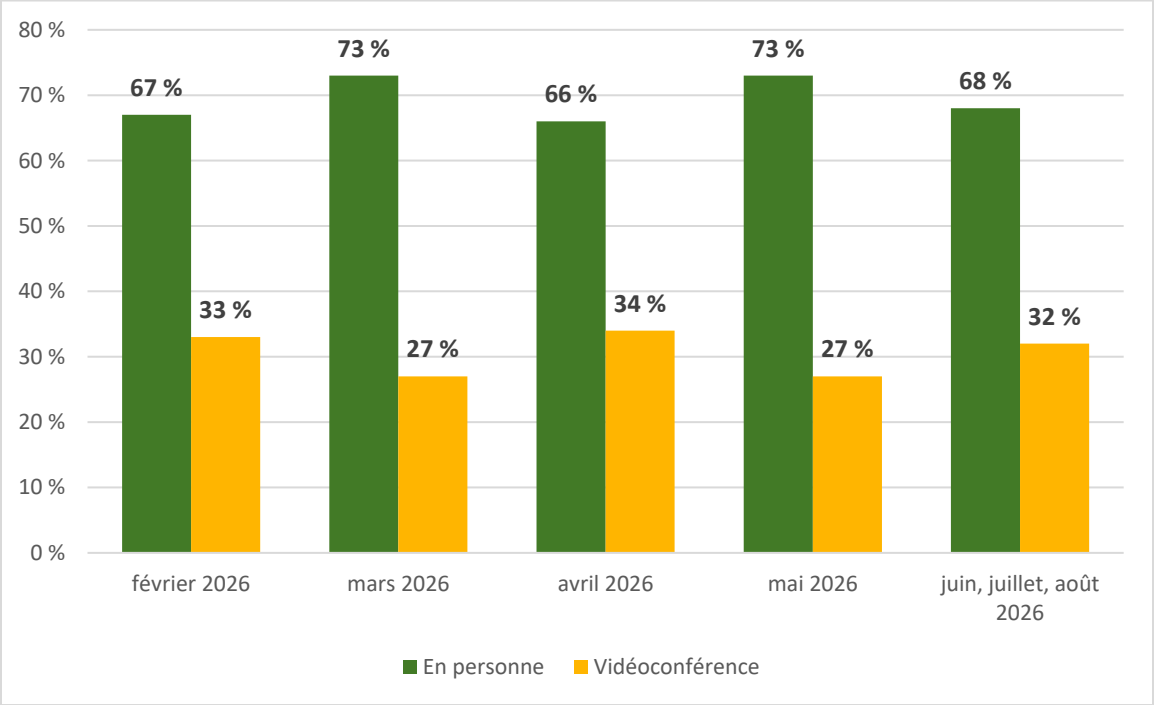


Figure 5 — Minutes parlées par participants en personne et par vidéoconférence (pourcentage)

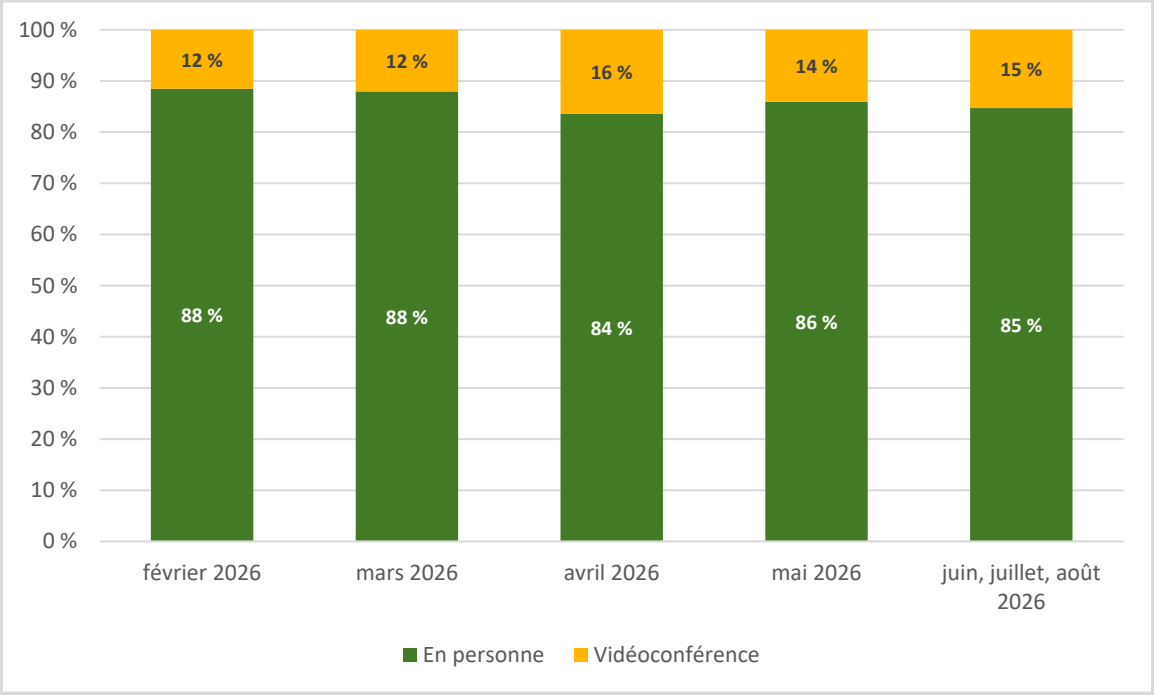
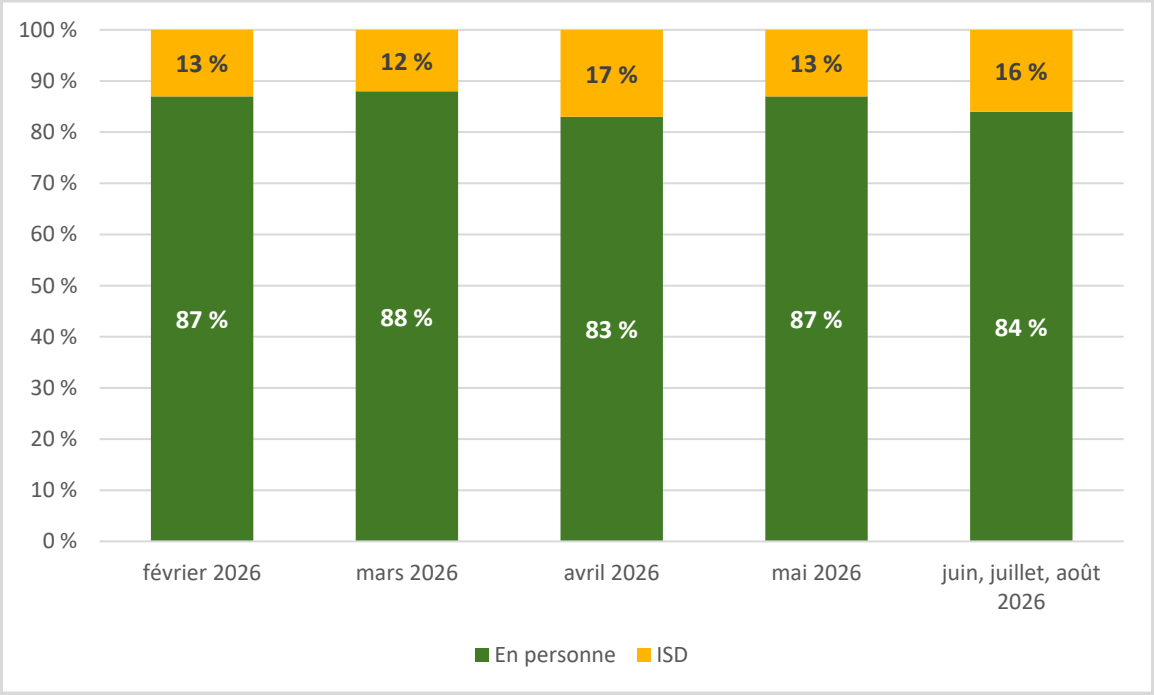


Figure 6 — Réunions avec interprétation simultanée à distance (ISD) (en pourcentage)



PROCÈS-VERBAUX

Un exemplaire du *procès-verbal* pertinent (réunion nº 4) est déposé.

Respectueusement soumis,

La présidente,
L'hon. Judy A. Sgro, C.P., députée